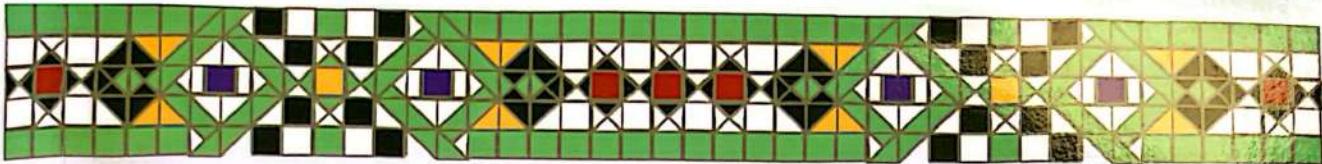




SAÏD BENIRANE
GOUVERNEUR D 416 2002 – 2003



1953 - 2003

الذكرى 50 لإنشاء أول نادي بال المغرب
50ème anniversaire du 1er club marocain

أندية الليونز الدولية

Lions Clubs International



محمد السعيد ابن كيران
Mohamed Essaïd BENKIRAN
Gouverneur

من أجل بيئة سليمة
POUR UN ENVIRONNEMENT SAIN



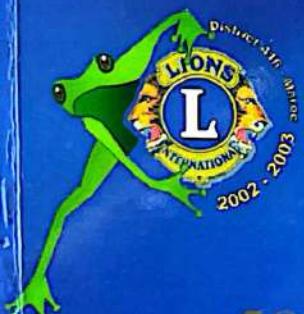


Lions Clubs International

District 416 Maroc

MAGAZINE 2002 - 2003

Pour un environnement sain



50ème Anniversaire du 1er club marocain

SOMMAIRE

Editorial

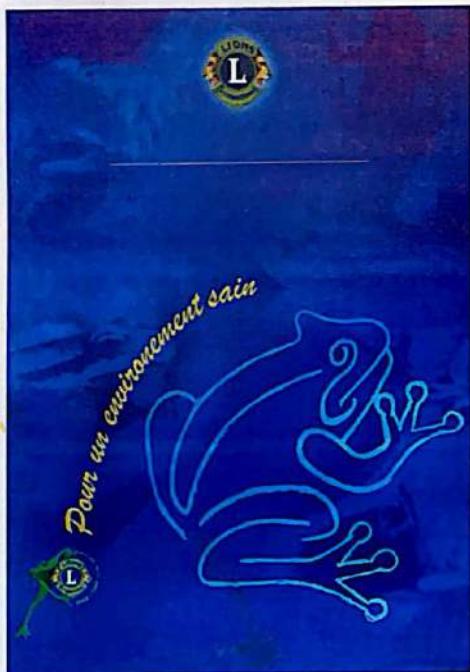
- Pour un environnement sain, thème de l'année

05



Cabinet du Gouverneur 2002 - 2003

Gouverneur :	Mohamed Essaid Benkirane
Im. Past Gouverneur	Aomar Berrada
Vice Gouverneur :	Robert Bertrand
Secrétaire - Trésorier :	Abdelkader Masnaoui
Chef du Protocole :	Khalid Benkirane
Présidente Région 1 :	Radia Osman
Présidente Région 2 :	Rajae Lahlou
Présidente Zone 1.1 :	Rkia Guerrouji
Président Zone 1.2 :	Mounir El Himdy
Présidente Zone 1.3 :	Najiba Chaoui
Présidente Zone 1.4 :	Samya Kaouachi
Présidente Zone 1.5 :	Irma Bertrand
Présidente Zone 1.6 :	Leila Oudrhiri
Président Zone 2.1 :	Mohamed Alali
Présidente Zone 2.2 :	Amina Srarri
Présidente Zone 2.3 :	Asmae El Kettani
Président Zone 2.4 :	Samir Serghini
Présidente Zone 2.5 :	Touria Benchekroun
Présidente Zone 2.6 :	Luce Vandeghen



Couverture : "Pour un environnement sain"
Conception : Kenza Lahbab - Vectra

Comité de rédaction :
Med Essaid Benkirane
Aomar Berrada
Robert Bertrand
Mustapha Alali

Chaîne graphique : Vectra
Flashage : Scanner 2000
Papier : Luxus
Impression : Vectra



PROGRAMME INTERNATIONAL

- «Un Monde, Un Cœur» 06
- pour «Construire un Avenir Meilleur»
- Points forts du programme international 2002 - 2003 07
- Visite du Président International au Maroc 08

06

07

08

CONVENTION NATIONALE

- Programme 09
- Orateur International 10
- Officiels 2003 - 2004 11
- Cabinet du Gouverneur 2003 - 2004 12
- Le Lions Club Casablanca Oasis à l'honneur 13

09

10

11

12

13

ACTIVITES INTERNATIONALES

- 85ème Convention Internationale à Osaka 14
- 30ème Forum ISAAME à Beyrouth 15
- 7ème Conférence des Lions de la Méditerranée à Dubrovnik 16
- Conventions Nationales d'Algérie, de Tunisie et de France 17
- 86ème Convention Internationale à Denver 18

14

15

16

17

18

ACTIVITES NATIONALES

- Projet du Musée de la Grenouille 19
- Opération cartables 20
- Opération "Nettoyez le Monde" 21
- Action de solidarité en faveur des sinistrés des inondations 22
- Formation des responsables 23
- «Journée Mondiale d'Intronisation» 24
- Affiche de la paix 24
- Réunions du district 25

19

20

21

22

23

24

24

25

ACTIVITES DES CLUBS

- Remises de charte aux nouveaux clubs 26
- 50ème anniversaire du Lions Club Casablanca Doyen 27
- Centre "Sidi Makhlouf" 28
- Opération « cataracte » à Bouarfa 29
- Projet « Handicap sur pied » à Oujda 29
- «Le Printemps des Enfants» à Tanger 30
- Activités des clubs de Marrakech 31
- Actions humanitaires et sociales 32-33

26

27

28

29

30

31

32-33

ACTIVITES DU GOUVERNEUR

- Visite aux clubs de Rabat, Salé et Kénitra 34
- Visite aux clubs de Casablanca et Mohammédia 35
- Visite aux clubs d'El Jadida, Safi, Essaouira, Agadir 36
- Visite aux clubs de Meknès, Fès, Oujda, Guercif et Taza 37
- Visite aux clubs de Tanger 37
- Relations publiques 38

34

35

36

37

37

38

INFORMATIONS

- Revue de presse 39-40
- Les pierres angulaires de notre mouvement 41
- Administration de la LCIF 42
- But du Lions Clubs International 43
- Règles de conduite des Lions 44

39-40

41

42

43

44

«Le Maroc dispose d'un réseau d'associations aux activités multiformes qui ont investi différents domaines du développement local, allant de la lutte contre l'analphabétisme au renforcement des infrastructures en passant par le soutien aux catégories démunies et la réalisation de projets diversifiés et bénéfiques.

Elles constituent de ce fait, un facteur important dans la mobilisation des potentialités et un acteur dynamique d'un développement basé sur la participation effective de la population.

C'est aussi un motif de satisfaction de voir ces associations s'ouvrir largement à l'élément féminin qui a fait montre d'une grande compétence et d'une ferme volonté dans la gestion des affaires locales, ce qui a permis à la femme d'avoir confiance en elle-même et de s'épanouir.

Aussi l'Etat les collectivités locales et les autres acteurs sont-ils tenus de capitaliser ces énormes potentialités dont dispose le maroc et de les aider en leur précisant leurs responsabilités, en leur définissant les règles et en rationalisant leur gestion»

Extrait du Discours Royal
du jeudi 04 mai 2000



Sa Majesté Le Roi Mohammed VI



LA GRENOUILLE

La grenouille est utilisée en diverses acceptions symboliques, dont la principale est en rapport avec son élément naturel : l'eau.

Dans la Chine ancienne les grenouilles sont utilisées, ou imitées, pour obtenir la pluie. Des grenouilles étaient figurées sur les tambours de bronze, parce qu'elles rappellent la tonnerre et appellent la pluie. La grenouille - elle se distingue parfois assez mal du crapaud - est un animal/junaire, qui correspond à l'eau, à l'élément yin. Aux équinoxes, la caille, oiseau du feu (yang) est censée se transformer en grenouille, animal aquatique (yin), puis redevenir caille, selon le rythme fondamental de la nature. Mais - et les différents points de vue ne sont pas sans rapport - la Grande Grenouille (mahamanduka) est aussi en Inde le support de l'univers et le symbole de la matière obscure, indifférenciée. C'est pourquoi le nom de grenouille est parfois donné au mandala à 64 cases, mandala dont on dit qu'il est le corps d'un asura vaincu.

En Occident même, la grenouille a été considérée comme un symbole de résurrection, en raison de ses métamorphoses. Pour les montagnards du Sud-Vietnam, elle est, au même titre que l'araignée, une forme de l'âme en voyage, tandis que doré le corps : la maltraiter, c'est risquer d'attenter à la vie du sujet.

Elle l'Eddico fait des grenouilles les symboles des pensées fragmentaires et dispersées qui traillent les méditantes encore attachées aux soucis matériels du monde. Ce point de vue trouve un écho dans celui des Vietnamiens qui retiennent surtout l'inlassable et stupide coassement de l'animal : ils en ont fait, en de multiples images, le symbole de l'enseignement annonçant et routinier (BURE, DAMS, DURV, PHIL, PORA).

Dans la poésie védique, les grenouilles sont présentées comme l'incarnation de la terre féconde par les premières pluies de printemps ; leur chœur s'élève alors pour remercier le ciel des promesses de fruits et de richesses qu'il a faites à la terre. On parle de leur ivresse, on les qualifie de brahmanes du soma, d'officiantes qui suent à chauffer la cuve. Elles sont les chantres, les prêtres de la terre-mère, et l'hymne aux grenouilles du Rig-Veda se termine ainsi :

Plaise aux grenouilles, lors du multiple pressurage nous gratifiants de vaches par centaines, de prolonger le temps de notre vie !

La terre est muette et aride pendant les mois d'hiver et de sécheresse ; le chant soudain des grenouilles, c'est la manifestation du renouveau accompli, le signal du réveil annuel de la nature.

La grenouille a l'habitude d'aspirez. Au Japon, on croit ainsi que la grenouille attire le bonheur. On dit aussi que la grenouille retourne toujours à son point de départ, même si on l'éloigne. Le mot Japonais kaeru signifie aussi retourner. Elle est devenue une sorte de protecteur des voyageurs. Certaines personnes portent en guise d'amulette l'image d'une grenouille appelée la grenouille remplaçante, c'est-à-dire que cette grenouille se substitue à l'homme qui est son propriétaire, s'il survient un sinistre quelconque. La poésie suivante, la plus connue peut-être au Japon, résume ce symbolisme :

*Le viel étang !
Une grenouille y plonge :
Ah ! Quel clapotis !...
(Bashō, 1644-1694).*

Dans l'ogdoade, le groupe des huit égyptiens, qui comprend les quatres couples de forces élémentaires précédant la création organisée du monde, figurent des grenouilles avec des serpents : forces obscures d'un monde encore inorganique... créatures spontanées des eaux primordiales (POSD, 196).

Dictionnaire des Symboles
Jean Chevalier & Alain Gheerbrant

Mohamed Essaïd Benkiran a été élu à la fonction de Gouverneur du district lors de la 2ème réunion du district tenue à Ifrane en Octobre 2001.

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkiran est Architecte – Urbaniste et travaille dans le secteur privé.

Membre du Lions Club Tanger Montagne depuis 1988, puis fondateur du Lions Club Casablanca Espoir en 1993, le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkiran a occupé plusieurs postes officiels dont notamment Président de club, Président de zone, Président de Région et Vice-Gouverneur de district. Il a également rempli plusieurs fonctions au sein des Commissions du district dont Secrétaire Général de la 33ème Convention du district (Tanger), Secrétaire de Région, Président de la Commission Relations Publiques du district, Directeur de la 35ème Convention du district (Tanger), Trésorier de Région, Formateur des Directeurs d'Effectif, Président de la Commission Effectifs et Annuaire du district, Directeur de la 38ème Convention du district (El Jadida), Coordinateur de la visite au Maroc du Président International Pino Grimaldi, Président de la Commission Livre Blanc du district, Animateur de l'Atelier de Formation des Directeurs d'Effectif, Président de la Commission Extension et Effectifs du district, Secrétaire Général de la Fondation des Lions Clubs du Maroc, Reconstructeur du Lions Club de Mohammédia, Chef du Protocole de la 6ème Conférence des Lions de la Méditerranée (Tanger).

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkiran a reçu plusieurs distinctions pour les services qu'il a rendus à l'Association, dont celles de Président de club 100%, 9 Médailles de Service du Gouverneur du district, 3 Récompenses d'Extension, 4 Récompenses d'Effectif, 3 Distinctions de Jurnelages, Médaille de Mérite du Président International, Récompense de Lion Guide, Récompense Internationale pour l'Effectif et l'Extension, Certificat International de Dirigeant Visionnaire (Formateur). Il est Compagnon de Melvin Jones.

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkiran est marié à Fouzia Lemhanez-Imani et a quatre enfants.

EDITORIAL

Pour un environnement sain, thème de l'année

Suite à la 6ème Conférence des Lions de la Méditerranée, tenue à Tanger en mars 2002 et aux recommandations de la 7ème Convention Nationale du District 416 – Maroc, tenue à Marrakech en mai de la même année, j'avais choisi pour l'exercice 2002 – 2003, un thème fédérateur, celui de la protection de l'environnement, avec un slogan, « Pour un environnement sain » et un emblème, une grenouille.

Pourquoi une grenouille ?

Au cours des 50 dernières années, beaucoup d'espèces d'amphibiens (grenouilles, crapauds, salamandres, etc.) dans le monde entier ont diminué nettement en nombre ; quelques espèces sont définitivement éteintes. Dans beaucoup de cas, ces déclins sont dus aux actions défavorables de l'homme (déboisement, assèchement des mares, pollution, etc.). De tels changements, progressifs mais fondamentaux, ont des répercussions incontestables sur l'écosystème, et les amphibiens, par leur disparition, semblent en ressentir, les premiers, les effets néfastes. En fait, les amphibiens diminuent, autant que la plupart, sinon que tous les autres groupes d'êtres vivants et ceci doit nous préoccuper au plus haut point, mais la disparition des amphibiens serait un élément particulièrement significatif de cette perte de la biodiversité,... leur présence témoignerait par contre, d'un environnement sain.

Et puis pour l'anecdote, je suis collectionneur de grenouilles bibelots depuis plus de 15 ans et j'en possède quelques 800 spécimens, que je vais mettre à la disposition des Lions Clubs du Maroc pour la création d'un musée de la grenouille à Casablanca.

Quant au thème de l'environnement, plus personne ne conteste aujourd'hui que la conciliation du développement des sociétés humaines avec la préservation des grands équilibres écologiques de la planète est l'un des enjeux majeurs des décennies à venir. La perte de la biodiversité est un processus produit par les activités humaines, car nous modifions notre environnement pour nos propres besoins et il est clair que la destruction de l'habitat de certaines espèces animales mène directement à leur disparition. Cependant, nous commençons à observer des impacts encore plus subtils que les activités humaines peuvent avoir sur l'écosystème : nous avons épousé les niveaux atmosphériques de l'ozone, nous atteignons des niveaux de pollution qui menacent l'équilibre dont nous dépendons, nous modifions des configurations climatiques, nous éradiquons certaines maladies de la faune et de la flore, etc., etc.

Bien plus qu'une simple mode, l'éducation à l'environnement et au développement durable devient une nécessité car l'accumulation des déchets, la gestion de l'eau, la circulation en ville, la dégradation du cadre de vie ou des espaces naturels... sont autant d'exemples qui illustrent l'acuité des questions d'environnement, au quotidien. C'est là un véritable défi, qui implique de nouvelles formes de responsabilités et d'actions, aussi bien individuelles que collectives.

Je proposais ainsi aux Lions Clubs du Maroc d'œuvrer pour soutenir et animer des actions en faveur de l'environnement : plantation d'arbres, sensibilisation, éducation, information, etc., dans les écoles primaires mais aussi auprès des collectivités locales. Et avec l'aide des autorités et la participation active des citoyens, participer à ces actions, qu'elles soient organisées par les clubs eux-mêmes ou qu'elles émanent d'autres associations.

**Mohamed Essaïd BENKIRAN
Gouverneur du District**

société et des communautés et à l'évolutionne.

stingue pas entre les sexes, les races, les s et le Lionisme non plus. Chaque cœur ne qui décidera si ce cœur sera généreux, ux et soucieux des autres ou pas. Tous les le même air, boivent des mêmes sources e la Terre pour les alimenter. Sans "Un rsonne ne pourra continuer à exister ou à vivons actuellement; nous devons donc ire un Avenir Meilleur", pour faire d'"Un le meilleur possible pour tous.

MA
onal



VISITE DU PI AU MAROC

Bienvenue au Président International
au Maroc



Bienvenue à Denise

Mercredi 07 mai 2003, le Président International Kay K. Fukushima et son épouse Denise effectuent une brève visite dans notre pays. A la veille de notre Convention Nationale qui célèbre le 50ème anniversaire du 1er club marocain, c'est de la part du Président International des Lions Clubs, un signe important de reconnaissance et de bienveillance qui nous honore et nous oblige.

Les grandes lignes du programme de la visite sont les suivantes :

Mercredi 07 mai 2003

- 11h15 Arrivée du couple présidentiel à l'aéroport Mohamed V
13h00 Déjeuner à Rabat au Royal Golf "Dar Essalam"

Audience accordée par Sa Majesté Mohammed VI au Président International

- Visite à la Fondation « Lalla Asmae » pour enfants sourds
Visite au Mausolée Mohamed V
17h00 Retour à Casablanca et visite à la Grande Mosquée Hassan II
20h15 Dîner Traditionnel au domicile de Monsieur Abdelkader Masnaoui

Jeudi 08 mai 2003

- 05h30 Départ pour l'aéroport de Casablanca

Dans son courrier d'annonce de cette visite, le Directeur International de notre aire géographique, le Dr S.P. Amin, nous rappelle que lorsqu'un pays reçoit le Président International, il est d'usage de lui offrir un présent et le Directeur International nous recommande que ce cadeau soit tout simplement, l'annonce de la création d'au moins deux nouveaux clubs, en réponse à l'appel du Président International, « Un Monde, Un Cœur » qui encourage l'extension du mouvement Lions.

Nous avons relevé le défi lancé par notre Directeur International et nous recevons notre Président International et son épouse avec tous les honneurs qui leur sont dus, dans la plus grande tradition d'hospitalité marocaine. Nous leur réservons le meilleur accueil et nous offrons au Président International, en plus de cadeaux souvenirs du Maroc, l'annonce de la création de quatre nouveaux clubs ... Si nous avons pu le faire, c'est grâce à une volonté réelle et la mobilisation de tous. Bravo!





Chers amis du District 416 Maroc,

Je me réjouis beaucoup de participer à votre Convention et de vous rencontrer à nouveau. C'est toujours un plaisir de voir des amis, en plus je connais votre beau pays et je connais l'hospitalité et le savoir-faire des Lions marocains

Nous allons très certainement vivre une très bonne convention, sous la direction de votre Gouverneur, mon ami Mohamed Essaid BENKIRAN, bien entendu nous allons vivre aussi un grand moment d'amitié.

Mais cette convention revêt une importance particulière, c'est tout d'abord le 50ème anniversaire de l'installation du Lionisme au Maroc et cela représente un moment assez symbolique, et par ailleurs le District 416 a tellement progressé qu'il atteint les réquisitions de la Constitution Internationale pour disposer de tous les droits d'un District adulte. Les leaders et les Lions du Maroc doivent être félicités pour ce brillant résultat.

Les Lions partout dans le monde s'interrogent sur leur place dans une société en mutation, et sur les meilleurs moyens de servir les hommes et les femmes de leurs communautés, en priorité les plus défavorisés bien sûr, et de participer à la promotion d'une société plus harmonieuse, plus juste et plus pacifique pour tous. Votre convention est un moment privilégié pour échanger et choisir des orientations et pour conduire les jeunes vers un futur aussi heureux que possible.

Je vous souhaite une réunion très réussie et je vous présente mon amitié la plus chaleureuse

**Dr Jean Béhar
Président International 2000 / 2001**

Présentation du Docteur Jean Béhar
Past Président de l'Association Internationale des Lions Clubs

ORATEUR OFFICIEL DE LA 8ème CONVENTION NATIONALE DU DISTRICT 416 - MAROC

Le Docteur Jean Béhar, de Sainte-Adresse, France, a été élu à la fonction de président de l'Association Internationale des Lions Clubs lors de la 83ème Convention Internationale qui a eu lieu à Honolulu, Hawaï, Etats-Unis, du 19 au 23 juin 2000

Le Président Béhar est radiologue à la retraite. Membre Fondateur du Lions Club Le Havre Expansion depuis 1975, le Président Béhar a occupé un grand nombre de positions au sein de l'association, notamment celles de président de club, président de zone, gouverneur de district et président du conseil. Il a occupé la fonction de directeur au sein du conseil d'administration de l'association.

Le Président Béhar est aussi fondateur et président honoraire de Medico Lions Club de France, une association qui organise des missions humanitaires menées à bien par les Lions de France dans les pays en voie de développement.

Le Président Béhar avait été chargé de présider au 42ème Forum Européen et a été représentant du Lions Clubs International auprès de l'UNESCO à Paris de 1994 à 1997 et auprès de l'UNICEF à Genève de 1995 à 1996.

Le Président Béhar a reçu un très grand nombre de distinctions pour les services qu'il a rendu à l'association, y compris celles de Gouverneur de District 100%, la distinction "Dix Meilleurs Oeuvres Sociales", huit Médailles Présidentielles et la distinction d'Ambassadeur de Bonne Volonté, la plus grande distinction décernée par l'Association à ses membres. Il est aussi Compagnon de Melvin Jones dans la catégorie "Progressive".

Il a également reçu, du Président de la république Française, la distinction de Chevalier de l'Ordre du Mérite.

Le Président Béhar et son épouse Stella ont quatre enfants et huit petits enfants.

CONVENTION NATIONALE



SOUS LE HAUT PATRONAGE DE SA MAJESTE LE ROI MOHAMMED VI

Cabi

8^{ème} Convention Nationale du District 416 - Maroc

Gouve

50^{ème} Anniversaire du 1er club marocain"

Imméd

ième Convention Nationale du District a lieu ces 09 et 10 mai 2003 à Casablanca (Hôtel Hyatt Regency).
sons l'honneur d'y recevoir la Past Président International Jean Béhar, au titre d'Orateur International.

Vice G

Programme

Vendredi 09 mai 2003

10h00 Accueil des congressistes
Inscription - Remise des cartables - Installation à l'hôtel

15h00 Atelier de formation des officiels des clubs et du District
DGE Robert Bertrand - CSTN José Esteves

16h30 Conférence sur le nouveau cadre réglementaire relatif aux associations
CST Abdelkader Masnaoui

17h30 Réunion de la commission des Past Gouverneurs

21h00 Dîner traditionnel au Restaurant « La Fibule »
Remise de récompenses

Samedi 10 mai 2003

09h00 • Séance d'ouverture :
• Minute de silence
• Levée des couleurs et hymnes nationaux
• Allocution du Gouverneur du District 41
• Allocution de l'Orateur International
• Allocutions des Personnalités invitées

10h30 Pause café
Visite de l'exposition des activités des clubs

11h00 Travaux des Commissions

COMMISSION 1 : Devenir et développement des Lions Clubs du Maroc
PDG Mohamed Nabil - PDG Hadj Mâati Wahabi

COMMISSION 2 : Actions humanitaires et sociales des clubs et du District
PDG Fouad Bouayad - IPDG Aomar Berrada

12h30 Déjeuner sur place

15h00 • Assemblée générale :
• Rapport du Gouverneur
• Rapport du Secrétaire Trésorier
• Rapport des Présidents de Région
• Rapport des Présidents de Commissions

16h00 Pause café
*Signature de la Charte de relations privilégiées entre les Lions Clubs
Saint Guilhem (District 103 S - France) et Casablanca Atlantique (Dt 416 - Maroc)*

16h30 • Séance plénière
• Intervention des Gouverneurs Invités
• Approbation des recommandations des commissions
• Investiture des officiels élus
• Mot de clôture de l'Orateur International
• Lecture du télégramme adressé à S.M. Mohammed VI

20h30 Dîner de gala
Organisé par le Lions Club Casablanca Oasis



OFFICIELS 2003 TONAL



Chef du Protocole
Abdeslam Ben El Hachemi



Secrétaire - Trésorier
José Esteves



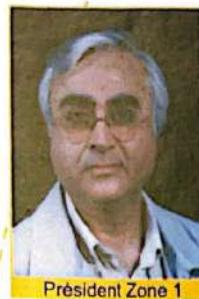
Vice Gouverneur
Anouar Bennani



Immédiat Past Gouverneur
Med Essaid Benkiran



GOUVERNEUR
Robert Bertrand



Président Zone 1
Colin Newani



Président Zone 2
Samir Kadir



Président Zone 3
Mehdi Belkhayat



Présidente Zone 4
Rachida Smaili



Président Zone 5
Abdelhak Terrab



Président Zone 6
Khalid Benkiran



Présidente Zone 7
Bouchra El Ouraghli



Président Zone 8
Pierre Cartier



Secrétaire de la Maison des Lions
Fatima-Zohra Rahmouni

Election du Gouverneur et du Vice Gouverneur pour 2003 - 2004

La seconde réunion du district pour l'exercice 2002 - 2003, élargie aux officiels des clubs (Présidents, Secrétaires, Trésoriers et Directeurs des Effectifs) a eu lieu le 19 octobre 2002 à Casablanca avec pour ordre du jour :

- Compte-rendu de la première réunion du district tenue en juillet à Rabat,
- Présentation des comptes du district pour l'exercice 2001 - 2002,
- Rapport du commissaire aux comptes et quittus,
- Rapport du Secrétaire Trésorier du district sur la situation administrative des clubs,
- Interventions des Présidents des Zones sur les activités des clubs,
- Interventions des Présidents des Régions sur l'évolution du mouvement,
- Interventions des Présidents des Commissions de district,
- Mise à jour de l'Agenda du Gouverneur,
- Elections aux fonctions de Gouverneur et de Vice Gouverneur pour l'exercice 2003 - 2004,
- Interventions des Past Gouverneurs.

Lors de cette réunion nous avons donc élu les futurs dirigeants du district pour l'exercice 2003-2004. Ce sont nos amis « tangerois » Robert Bertrand pour les fonctions de Gouverneur et Anouar Bennani pour le poste de Vice Gouverneur.

Robert Bertrand est industriel, il est membre du Lions Club Tanger Doyen, il y a été intronisé en 1994, il en a occupé les postes de Secrétaire en 97-99 et de Président en 99-00. Robert a également occupé la fonction de Chef du Protocole du District en 2000-2001, année au cours de laquelle il a aidé à la création de 7 Clubs et a assuré le rôle de Lion Guide du Club Tanger 2000. En 2001 - 2002, Robert Bertrand était Secrétaire - Trésorier du District et avait été élu à Ifrane au poste de Vice Gouverneur.

Pour les services qu'il a rendu à l'Association, le Gouverneur élu Robert Bertrand a reçu plusieurs distinctions dont une récompense du Gouverneur Abderrafi Lahlou, en temps que meilleur Secrétaire de club de l'année 98-99, une récompense du Gouverneur Jamal Taoufik, en temps que meilleur Lion de l'année 99-00, etc. Il a également été récompensé par les Gouverneurs Mourad Charif d'Ouazzane et Aomar Berrada.

Né le 08/09/1945 en Belgique, Robert Bertrand est marié à Irma, il est père et grand père d'une petite fille de 10 ans.

Anouar Bennani est industriel, hôtelier et promoteur immobilier, il est membre du Lions Club Tanger Montagne où il a été intronisé en 1991 et dont il a occupé les postes de Trésorier de 94 à 96 et de Président de 97 à 99 avant d'être nommé Président de la Commission Diabète du District en 99/2000, puis Secrétaire - Trésorier du District pour l'exercice 2000 - 2001 et de nouveau Président de la Commission Diabète du District de 2001 à ce jour.

Pour les services qu'il a rendu à l'Association, le Vice Gouverneur élu Anouar Bennani a reçu plusieurs distinctions dont une récompense de 100 % Président de Club, 4 récompenses attribuées par les Gouverneurs du District à plusieurs titres, une clef des effectifs, la Médaille du Président International Jean Béhar et le Certificat de Lion Guide.

Né le 25/10/51 à Casablanca, Anouar Bennani est marié à Najia, il est père de 6 enfants.

Tous mes vœux les accompagnent pour une excellente année lionistique 2003 - 2004.

LIONS CLUB CASABLANCA OASIS

A l'honneur



Photo souvenir avec le Gouverneur



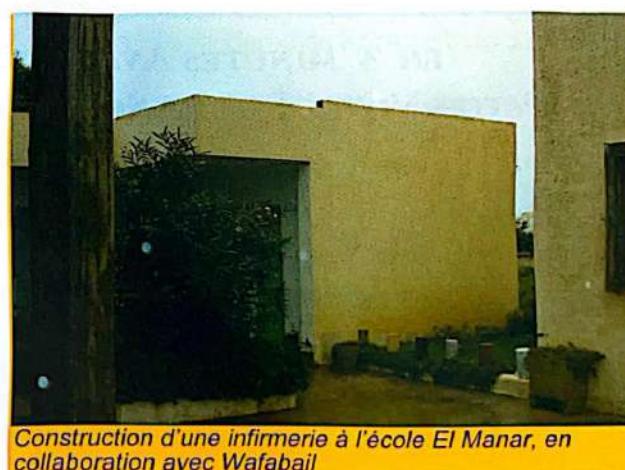
Prise en charge de 3 enfants atteints du pied bot



Opération Ramadan : aide au profit de 1000 familles de Mohammédia



Don de cartables à l'école Sidi Messaoud

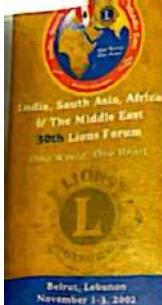


Construction d'une infirmerie à l'école El Manar, en collaboration avec Wafabail

C'est le club Casablanca Oasis qui organise la soirée de gala de la convention, samedi 10 mai 2003 à l'hôtel Hyatt Regency.

Toutes les recettes de la soirée seront affectées aux œuvres sociales du club Casablanca Oasis

ACTIVITES INTERNATIONALES



30ème Forum ISAAME à Beyrouth



Gouverneur et Vice Gouverneur devant la banderole du Forum à la séance inaugurale



Accueilli par le Président International Kay K. Fukushima



A la table du 2ème Vice Président International Clement Kusiak avec Rebecca Daou de la LCIF



Présentation au Past Président International Rohit Mehta



Présentation au Candidat 2ème Vice Président International Ashok Mehta



Présentation au Directeur International S.P. Amin



En séance plenière



Petit déjeuner de travail avec le Président International



En séance de clôture

Idées développées par Kay K. Fukushima et recueillies par Mohamed Nabil

Mosaïque : Le lionisme est comme une mosaïque : chaque Lion correspond à un élément de couleur, forme (religion, race, culture, etc.) différent et insignifiant en lui-même. L'ensemble est une belle mosaïque.

Chanson : Chaque District devrait adopter une chanson à faire jouer (et éventuellement chanter) souvent pour la faire adopter par les Lions et la faire entrer dans leur cœur.

Chérir chaque moment : remercier, encourager, insuffler de l'enthousiasme

KASH : Knowledge (power) ; Altitude (positive) ; Skills (to develop) ; Habit (no more ice cream)

ATT : Action Today, not Tomorrow
I don't like potaeto ! – You don't like potaeto ?

Adopter le silence devant une attitude négative est une vraie arme. Le silence ne donne aucune crédibilité à une attitude négative.



Avec nos amis sri lankais lors du dîner de gala



Avec nos amis algériens lors du dîner de gala



Déjeuner traditionnel avant le départ

ACTIVITES INTERNATIONALES



7ème Conférence de Lions de la Méditerranée à Dubrovnik



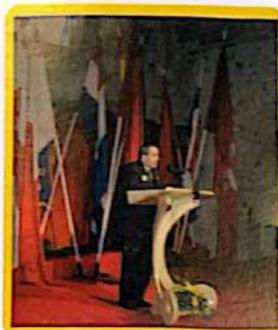
Présentation des Lions Clubs du Maroc au Gouverneur du croate Fangio Sincovic



Levée du drapeau marocain à la séance inaugurale



Vue sur la ville fortifiée de Dubrovnik



Intervention du Past Président International Jean Béhar



Réunion de l'Observatoire des Lions de la Méditerranée



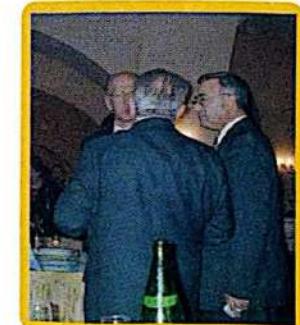
Photo souvenir avec une jeune croate en tenue traditionnelle



Le Gouverneur saluant Madame le Maire de Dubrovnik



Fanfare devant l'entrée de la salle de conférence



En discussion avec le DI Jacques Garello et le PDI Nessim Levi



En séance inaugurale



Avec le Gouverneur Marcel Jacob lors des conférences sur l'environnement



En discussion avec Le DG Sincovic et 2 Past gouverneurs croates



Photo souvenir avec des Gouverneurs de France, Algérie, Turquie et Tunisie



Réunion de préparation du jumelage triangulaire de districts CS, France, Turquie, Maroc



ACTIVITÉS NATIONALES



Projet du Musée de la Grenouille

Le Gouverneur Mohamed Essaid Benkiran possède une collection de bibelots en forme de grenouille et il a décidé d'en faire don aux Lions Clubs du Maroc pour créer un musée de la grenouille à Casablanca selon le projet qu'il a imaginé, décrit ci-après :

Local

Le musée serait installé dans un wagon (idée empruntée au musée des miniatures installé à Mijas - Costa del Sol) : un vieux wagon de l'ONCF serait tout indiqué, d'ailleurs l'ONCF en tirerait également profit, immédiatement par la libération de l'espace occupé par un matériel inutile et à terme en temps que partenaire (entreprise citoyenne) d'un projet qui encourage les actions pour l'amélioration de l'environnement, qui participe à l'animation de la Ville et qui peut être support pour la promotion du transport en train.

Lieu

Le wagon serait installé au milieu du refuge central de l'avenue Houphouët Boigny, en face de la Gare ONCF de Sidi Belyout.

Les autorisations nécessaires seront demandées aux partenaires institutionnels que seront la Wilaya du Grand Casablanca et la Ville de Casablanca.

L'ODEP pourrait participer au projet à ce stade et se prévaloir du titre de partenaire en mettant à disposition ses moyens de transport et de manutention.

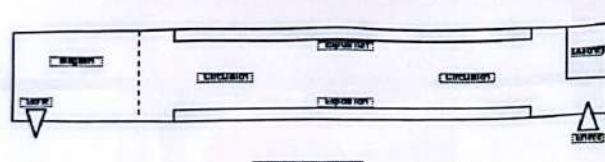
Aménagement

Le wagon serait immobilisé et fixé sur place ; des sponsors participeront à son aménagement intérieur et à l'équipement (revêtements de sol, présentoirs, éclairage, projecteurs, sonorisation, moniteurs, etc.) et à l'aménagement extérieur (branchement électrique, peinture, enseigne, panneaux de signalisation, etc.).

Une centaine de bibelots seront exposés dans un premier temps (le reste servira à renouveler les collections).

Fonctionnement

Les visiteurs paieront un droit d'entrée (à fixer ultérieurement) et pénétreront par l'une des portes du wagon, ils déambuleront dans le wagon pour admirer la collection, lire les explications, écouter et voir des documentaires sur des moniteurs. La sortie se fera par la porte opposée du wagon avant laquelle un magasin de souvenirs sera installé pour vendre divers objets marqués de la grenouille (portes-clés, tee-shirts, livres, bibelots, etc.) dont les revenus (ainsi que les droits d'entrée) serviront à l'entretien, aux salaires du personnel, aux frais de gestion, etc. et les bénéfices seront exclusivement affectés au soutien financier d'action (des Lions Clubs ou d'autres associations) pour l'amélioration de l'environnement.





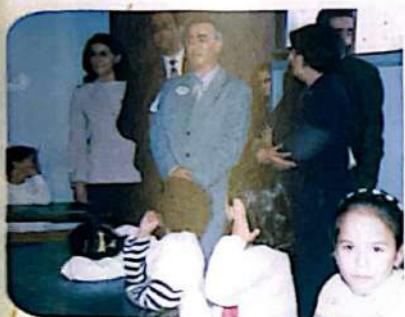
ACTIVITES NATIONALES



Club Casa Oasis



Club Casa Iris



Club Casa Unité



Club Casa Espoir



Club Rabat Agdal Ryad



Club Rabat Chellah



Club Rabat Doyen

Opération cartables

L'opération, initiée par l'Immédiat Past Gouverneur Aomar Berrada, a été finalisée dans de bonnes conditions malgré les contretemps et les désagréments divers, particulièrement pour les manuels scolaires.

Cette opération est le résultat du travail de la Commission constituée l'an passé au sein du club Casablanca Doyen par Abdelkader Masnaoui, Abdelmoughit Hajji, Abdelhak Terrab, Abdelali Sefrioui et Abdou Moukite et à laquelle se sont adjoints cette année Najib Scally, Mounisif Yacoubi et Mohamed Mellouki du Lions Club Casablanca Espoir.

Finalement, 5.150 cartables avec leurs fournitures ont été offerts par les 23 clubs qui ont souscrits à cette action nationale d'aide à la rentrée scolaire d'enfants issus de familles nécessiteuses. Le lancement officiel de la distribution a été annoncé sur les ondes de la RTM le 12 septembre 2002.

C'est une première expérience que les Lions Clubs du Maroc peuvent capitaliser pour recommencer l'opération chaque année.

Que nos partenaires trouvent ici l'expression de nos plus vifs remerciements : M. Laraki, M. Bekkari, M. Mellouki, M. Raïsouni, Mme Benni, Mlle Guessous, M. Allouch, Mme Jirari, M. et Mme Lahlou, M. El Khatib, Mlle Barmaki, Mlle Benabdjalil, M. Zaki, Mlle Ibnoulkhatib, la Fondation Masnaoui, le Lions Club Casablanca Doyen et le Lions Club Casablanca Espoir.



ACTIVITES NATIONALES

Nettoyez le Monde

Cette opération ...

- Est le plus grand projet communautaire au monde touchant l'environnement
- Débuta en 1993, avec la participation de la population de 80 pays
- Est une idée qui a vu le jour à la suite de la mise en oeuvre, en 1989, de la journée Clean Up Australia
- Permet aux communautés de prendre des mesures simples et positives pour protéger leur environnement
- A noué des relations avec des groupes communautaires, des associations écologistes, des gouvernements et des entreprises partout dans le monde
- A mobilisé plus de 120 pays en 2001

Historique

Il y a treize ans, un " Australien sans prétention ", Ian Kiernan, a eu la simple idée de changer le cours des choses tout près de chez lui : avec le concours de ses amis, ils procédèrent à la Journée de Nettoyage du Port de Sydney en 1989. Cette activité fut accueillie avec grand enthousiasme par le public et plus de 40.000 bénévoles participèrent au nettoyage du port et à l'enlèvement de toutes sortes de détritus, pièces de voitures rouillées, objets en plastique, bouteilles en verre, mégots de cigarettes, etc.

Ian et son comité estimèrent que s'il avait été possible de mobiliser toute une capitale à l'action, il serait aussi possible de mobiliser toute la nation. En 1990, près de 300.000 bénévoles se sont rassemblés pour la première Journée de Nettoyage de l'Australie et cette participation n'a cessé de croître durant les dernières 13 années.

L'étape suivante pour Ian consistait à faire accepter par le reste du monde la notion de « Journée de Nettoyage ». Après avoir obtenu l'appui du Programme des Nations Unies pour l'Environnement (PNUE), « Nettoyez le Monde » fut lancé en 1993. La manière par laquelle « Nettoyez le Monde » a été accepté mondialement (plus de 35 millions de personnes dans 120 pays y ont participé l'an dernier), a démontré que cette idée simple est d'intérêt universel lorsqu'il s'agit de la santé de l'environnement et de l'engagement à cet effet.

C'est vraiment l'affaire de tous.

Objectifs de « Clean up the World »

- Regrouper des citoyens du monde entier autour d'activités simples qui influeront positivement sur leurs environnements locaux immédiats.
- Partager avec toutes les nations et toutes les cultures les informations et l'expérience pratique acquises par « Clean Up Australia » ou développées par d'autres organisations pratiquant le même type d'activités.

- Créer une focalisation médiatique internationale centrée sur les activités de nettoyage et d'assainissement de l'environnement en favorisant ainsi la prise de conscience des gouvernements, groupes industriels et communautés sur les problématiques environnementalistes liées à leur environnement immédiat et tout particulièrement la réduction, le recyclage et la gestion des déchets.

La campagne 2002

La 10ème campagne de « Nettoyez le Monde » a eu lieu du 20 au 22 septembre 2002.

Le thème de cette campagne était : « Votre Communauté, Notre Terre ». Ce thème a été choisi afin de mettre en évidence le grand nombre de bénévoles qui, dans leurs communautés de par le monde, contribuent à l'assainissement de la planète.

« Nettoyez le Monde » a apporté son aide aux Comités Organisateurs pour préparer et organiser des programmes de nettoyage dans leur communauté. « Clean Up the World » a dispensé :

- Informations et conseils
- Matériel logistique - guide d'élaboration, sacs pour l'enlèvement des déchets et certificats
- Matériel publicitaire - vidéo, matériel médias, brochures et affiches (en anglais, français et espagnol)
- Bulletins
- Campagne publicitaire internationale

Les Comités organisateurs devaient se charger de :

- Se faire inscrire auprès au siège de Clean Up the World à Sydney
- Préparer et organiser les activités locales/régionales/nationales
- Encourager des bénévoles de la communauté à y prendre part
- Distribuer le matériel aux sites de Nettoyage
- Promouvoir et médiatiser les activités
- Solliciter l'appui d'organisations, d'entreprises et du gouvernement



ACTIVITES NATIONALES

Actions de solidarité en faveur des sinistrés des inondations

Suite aux pluies diluviales qui se sont abattues sur notre pays fin novembre, début décembre, plusieurs villes se sont retrouvées noyées sous les eaux. C'est le cas, en particulier des villes de Mohammedia, Salé et Berrechid où les inondations de quartiers pauvres ont été le plus préoccupantes, surtout en période de Ramadan.

Les moyens humains et matériels mis en œuvre pour sauver ce qui pouvait être sauvé ont été considérables rassemblant des éléments de la protection civile (pompiers), des agents de police, des éléments des compagnies mobiles d'intervention (CMI), des compagnies de makhzen mobile, les autorités locales, les élus et fonctionnaires municipaux. Il convient de souligner que les parents, les proches, les alliés, les voisins et les amis se sont également mobilisés pour venir en aide aux sinistrés. Les municipalités et l'autorité ont distribué des couvertures, des vêtements et des denrées alimentaires de première nécessité.

Malheureusement, dans cette catastrophe, on a déploré plusieurs morts et disparus et sur le volet matériel, les inondations ont totalement détruit plusieurs logements précaires et ont englouti les mobiliers et les effets personnels de nombreux habitants. Les trois villes, qui ont mobilisé des membres de Lions Clubs, totalisent environ 2.000 familles (environ 10.000 personnes) sinistrées qui ont été touchées à des degrés divers.

Ainsi, les Clubs de Casablanca Doyen, Casablanca Anfa, Casablanca Espoir, Casablanca Les Iris, Ben M'sick, Mohammedia, Salé, Tanger Doyen et Tanger 3ème Millénaire, et d'autres encore ont conjugué leurs efforts pour collecter des fonds et des dons en nature et répondre aux besoins des sinistrés des villes de Mohammedia, Settat et Salé, en collaboration avec la LCIF ainsi que d'autres associations et ONG.



Des dizaines de pertes humaines et des dégâts matériels très importants

Tragiques intempéries

Les pluies torrentielles qui se sont abattues sur le Chefchaouen et dans des zones proches de la ville d'Al Hoceima ont entraîné d'énormes quantités de personnes. Il faut souligner que les services de la Météo ont déclaré une situation d'alerte durant les deux dernières heures du 25 novembre.

Mais personne ne pouvait prévoir ce déluge.

Le Maroc a envoyé un message de condoléances aux familles des victimes et a envoyé l'émissaire d'une aide médicale d'urgence dans toutes les régions touchées.

Le ministère de l'Intérieur, Moustapha Ouhad, a mis en place à la suite de ces événements toutes les défenses et les secours. Il a déclaré que des rives des lacs et des cours d'eau avaient débordé dans les zones les plus densément peuplées.

En raison des inondations, l'ONCF avait suspendu toutes les liaisons entre Casablanca et Marrakech pendant plusieurs heures.

La route Berrechid-Salé a également été fermée pendant 24



millions de m³ dans le barrage "de Boucra" et à 251 millions de m³ dans le barrage "3 aïd".

Encore des inondations...

Plus au Sud, dans les plaines marocaines, plusieurs villages ont été touchés aux fortes précipitations qui se sont abattues. Les autorités locales et les services de la protection civile ont été mobilisés sur place pour 250 villages, pour désexcérer le quartier envahi par les eaux, composé de quelque 100 baraqués et habité par 100 personnes.

Des centaines de personnes ont été évacuées vers des sites dans les différents boulevards de la ville à cause d'apports de fort débit des crues.

Les autorités également mobilisées dans toute la région des plaines marocaines et des villes dont les habitants se sont portés volontaires pour dégager et nettoyer les débris et les déchets.

SM le Roi a reçu à nouveau

les rapports qui ont été soumis

au Souverain, sur la situation des citoyens dans les provinces sinistrées, principalement à Settat, Berrechid et Mohammedia.

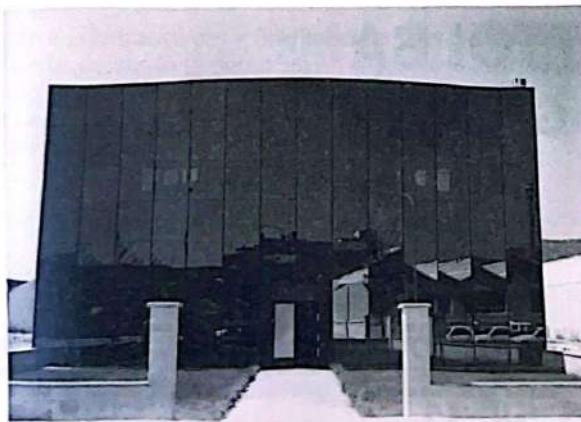
Le Roi a donné ses hautes instructions pour commencer les travaux de protection de ces zones sinistrées dès

la fin de la saison.

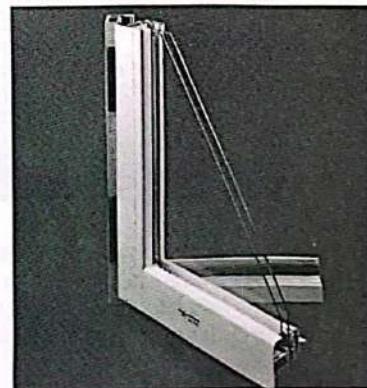
L'aéroport Mohammed V

ATEFOR MAROC S.A.R.L.

- *Menuiserie Aluminium*
- *Portes et Fenêtres*
- *Cintrage*
- *Murs Rideaux*
- *Volets Roulants en PVC et en Aluminium*
- *Vitrerie*



Profils et Accessoires
d'Aluminium d'Importation
ISO 9002



- *Qualité - Prix*
- *Sécurité*
- *Etanchéité Garantie*
- *Devis Gratuit,*
- *Vente aux Particuliers et aux Artisans*

ACTIVITES NATIONALES

Formation des responsables

La Commission MERL (Membership, Extension, Retention, Leadership), présidée par le Vice Gouverneur Robert Bertrand, a invité quelques officiels choisis pour leurs compétences et leurs disponibilités, pour suivre la formation des Orientateurs de nouveaux membres et des Lions Guides Certifiés pour nouveaux clubs ; cette formation a eu lieu à Rabat, à la Fondation Lalla Asmae, le Samedi 14 septembre 2002.

A noter que cette formation peut être renouvelée en 2003 - 2004 à la demande pour tout autre officiel intéressé et pour ceux qui n'ont pas pu assister à cette première séance.

Ce sont les Past Gouverneurs Jamal Taoufik et Mohamed Nabil qui de mains de maîtres, ont assuré cette formation en présence de modérateurs : le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkirane, les Past Gouverneur Hadj Mâati Wahabi et Fouad Bouayad et le Vice Gouverneur Robert Bertrand.

Les Lions Guides Certifiés sont à la disposition des clubs qui désirent parrainer la création de nouveaux clubs pour donner pendant deux années consécutives, aux Lions Guides choisis par les clubs parrains et aux futurs membres des nouveaux clubs, la formation nécessaire et toutes les informations requises à cet effet.

Radia Osman à Rabat	Tél. : 037 63 25 70
Anouar Bennani à Tanger	Tél. : 039 31 36 75
Naïma Lahbabî à Casablanca	Tél. : 022 30 36 00
Abdelghafour Jaouhari à Fès	Tél. : 055 62 40 33
Hj Taoufik Bennani à Meknès	Tél. : 055 51 00 28

Les Orientateurs sont à la disposition des clubs pour former et informer les nouveaux membres lors de séances organisées tous les trois mois, pendant deux ans.

Rkia Guerrouji à Rabat	Tél. : 037 75 02 02
Mounir El Himdy à Rabat	Tél. : 037 76 32 14
Najiba Chaoui à Meknès	Tél. : 055 50 16 24
Touria Benchekroun à Marrakech	Tél. : 044 44 74 30
Samiya Kaouachi à Oujda	Tél. : 056 68 24 53
Irma Bertrand à Tanger	Tél. : 039 94 45 96
Asmae Kettani à Casablanca	Tél. : 022 36 84 08
Abdelkamel Mikou à Fès	Tél. : 055 93 22 43



Séance d'orientation des Lions à Tanger



Suite à la formation des « Orientateurs » de nouveaux membres et des Lions Guides Certifiés, une séance d'orientation a été organisée le 12 décembre à Tanger par le Vice Gouverneur et Gouverneur Elu Robert Bertrand, en collaboration avec le Vice Gouverneur Elu Anouar Bennani et la Présidente de Zone Irma Bertrand. 59 Lions des 6 clubs de Tanger étaient présents à cette séance ; tous ont reçu un certificat d'appréciation. Bravo aux organisateurs ainsi qu'aux participants.



ACTIVITÉS NATIONALES

Réunions du district

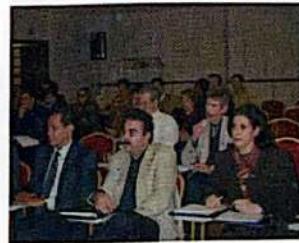
1^{ère} réunion à Rabat - Juillet 2002



2^{ème} réunion à Casablanca - Octobre 2002



3^{ème} réunion à Tanger - Février 2003





ACTIVITÉS DES CLUBS

Remise de charte au club de Salé « Ville Blanche »



Remise de la charte à la présidente fondatrice Zineb Zniber



Discours du gouverneur

Samedi 12 octobre 2002 à Salé, a eu lieu la cérémonie officielle de remise de charte au nouveau club Salé «Ville Blanche».

Le club Rabat Chellah a été le premier dans le district à suivre les recommandations du Président International en parrainant la création du nouveau club Salé «Ville Blanche» ; le mérite en revient en premier lieu à la Présidente de Région, Radia Osman qui est remerciée et félicitée pour son action efficace et sa mobilisation pour un bon départ du nouveau club, d'autant qu'elle a suivi la formation pour être Lion Guide Certifié. Remerciements et félicitations pour cette création à la Présidente Fondateuse du nouveau club, Madame Zineb Zniber, la Secrétaire, Madame Lamia Belhaj et la Trésorière Samira M'sayeh qui n'ont ménagé aucun effort pour la réussite de leur entreprise. Remerciements et félicitations également à la Présidente de Zone, Rkia Guerrouji, à la Présidente en exercice et à l'immédiat Past Présidente du club parrain, Mesdames Chouch Naas Guessous et Khadija Guedira, ainsi qu'à tous les officiels et à tous les membres des clubs Rabat Chellah et Salé «Ville Blanche».

Et au club Ben M'sick

A l'occasion du 10ème Anniversaire de la création du Lions Club Casablanca Espoir, 1er club de couples au monde, la célébration de cet anniversaire a été marquée par la présence de Monsieur le Gouverneur de la Préfecture Ben M'sick Médiouna qui a participé auprès du Gouverneur des Lions Clubs du Maroc à la remise de Charte au nouveau filieul du club Casablanca Espoir, le Lions Club Casablanca Ben M'sick.

Le mérite de la création de ce nouveau club revient à l'équipe de l'Immédiat Past Président du club Espoir, Najib Scally qui a reçu une médaille d'extension et qui a été chaleureusement remercié et félicité pour son action en faveur du nouveau club. Des remerciements et félicitations étaient également adressés au noyau constitué autour du Président Fondateur du nouveau club, Maître El Mostafa Sabik, à la Présidente de Zone, Asmae Kettani, à la Présidente en exercice du club parrain, Maria Benkiran, ainsi qu'à tous les officiels et à tous les membres des clubs Casablanca Espoir et Ben M'sick.

Les dons collectés lors de cette soirée étaient entièrement réservés au foyer des enfants diabétiques de Ben M'sick, œuvre maîtresse du Lions Club Casablanca Espoir.



Remise du fanion de parrain à la présidente du club Casa Espoir Maria Benkiran



Remise de la charte au président fondateur El Mostafa Sabik

Pourquoi voulons-nous créer davantage de Lions Clubs ?

Un plus grand nombre de clubs consolide l'association dans son ensemble, lui permet de rendre un service meilleur à ceux qui sont dans le besoin tout en offrant à un plus grand nombre de personnes l'occasion de faire du bénévolat et de servir son prochain.

L'affiliation au Lions Clubs permet aux membres :

- De servir leurs communautés au niveau local, mais aussi à l'échelle nationale et internationale
 - De cultiver leurs qualités personnelles de responsables
 - De se faire de nouveaux amis, dans leur pays et à l'étranger
 - De faire de nouvelles connaissances autant sur le plan personnel que professionnel
 - D'acquérir du prestige en tant que bénévoles
- et de faire partie de la plus grande organisation de clubs service dans le monde.



ACTIVITES DES CLUBS

50ème anniversaire
du Lions Club Casablanca Doyen



En discussion avec le Wali du Grand Casablanca



Le Président Abdelali Sefrioui décoré par le Gouverneur

Le Lions Club Casablanca Doyen, doyen des Lions Clubs du Maroc et d'Afrique a célébré le 08 février 2003, le 50ème anniversaire de sa fondation.

Une soirée de gala remarquable avec la présence effective de Monsieur le Wali du Grand Casablanca.

Plus de 400 convives étaient venus soutenir le Lions Club Casablanca Doyen qui envisage de réserver les fonds collectés à la réfection des urgences de l'hôpital Ben M'sick - Sidi Othmane.

Depuis sa création en 1953, le Lions Club Casablanca Doyen a toujours relevé le défi de transformer le souci des uns en soutien actif à d'autres et des centaines de membres bénévoles ont généreusement consacré leur temps et leurs talents à d'excellents programmes humanitaires et sociaux.

Toutes nos félicitations au Lions Club Casablanca Doyen pour le travail remarquable réalisé au cours des cinquante dernières années et nos encouragements aux membres pour qu'ils conservent pendant longtemps encore, l'esprit de partage et d'engagement qui les caractérisent.

fisem

MAROC

S.A.R.L. AU CAPITAL DE 7 800 000 DE DIRHAMS

فيسيم المغرب

شركة محدودة رأس مالها 7 800 000 درهم

SPÉIALISTE EN MENUISERIE METALLIQUE EN ACIER ZINGUE

Fenêtres
Portes Fenêtres
Châssis
Vitrines
Huisseries pour portes et placards
Séparations de bureaux
Murs rideaux
Panneaux publicitaires
Charpentes métalliques
Pour :
Logements
• sociaux • économiques • standings
Hôtels
Ecoles, lycées,
Facultés
Cités universitaires
Hôpitaux, Cliniques, Locaux administratifs,
Usines...



Quelques exemples d'organismes clients :

- **MINISTÈRES**
 - de l'habitat
 - A.N.H.I. • S.N.E.C.
 - ERAC TENSIFT • ERAC NORD OUEST
 - ERAC SUD • ERAC CENTRE
 - ATTACHAROUK
- de l'équipement et des Travaux Publics
- de la justice
- de la santé
- de l'éducation nationale

GRANDS PROMOTEURS

BYMARO, C.D.G., C.G.I., MERNISSI, SBAI, KARAKCHOU...

CHAINES HÔTELIÈRES

Moussafir, Ibis...

DIVERS

Gendarmerie Royale, O.N.E., Usines...

NOUVEAUTÉS :

Cloisons, portes et fenêtres affleurantes pour laboratoires
Exemple : IPHARMA, SERVIER, PHARMA 5, AVANTIS...

USINE ET BUREAUX : Avenue Mohamed VI (ex. Km 5 route de Rabat) - TANGER • Tél. : 039 31 36 75 / 76 - Fax : 039 31 36 78

CASABLANCA : Tél. : 022 29 31 24 - 022 22 23 28 - Fax : 022 29 88 48 • RABAT : GSM : 061 188 842



Lions Club Rabat Chellah CENTRE DE SIDI MAKHLOUF

Ce qui importe, ce n'est pas le monde que nous laissons à nos enfants, mais les enfants que nous laissons au monde.

C'est dans cette optique et soucieux des difficultés que rencontre l'enfance et la jeunesse, que le Lions Club Rabat Chellah en partenariat avec l'association Ettofola Echabia ont jugé nécessaire de conjuguer leurs efforts afin de préserver le droit au savoir et le droit à une vie décente à la génération future.

ŒUVRE SOCIO-EDUCATIVE EN FAVEUR DE L'ENFANCE

• Terrain

Le terrain est situé à Sidi Makhlof au quartier du Mellah de Rabat sur une superficie de plus de 2000 mètres carrés. Ce terrain sis à Sidi Makhlof a fait l'objet d'une donation par dahir du 7 Rabi 19 Mars 1975 enregistré au ministère des Habous 1388 en date du 7 Rabia (26 février 1977).

• Consistance du projet :

Les principales composantes du centre sont constituées de :

- Une garderie pour accueillir les enfants âgés de 4 à 6 ans.
- Des ateliers pour les activités à caractère éducatif et distractif.
- Une bibliothèque.
- Une salle informatique.
- Une salle polyvalente.
- Des sanitaires.
- Une infirmerie.
- Une cafétéria dotée d'une kitchenette.
- Un théâtre en plein air.
- Un coin ping-pong.

● Indicateurs et sources de réalisation : La construction du centre coûtera globalement : 1 560 000.00 DH
 - gros œuvres : 932 522.00 DH
 - menuiserie : 158 000.00 DH
 - aménagement extérieur : 231 000.00 DH
 - revêtement salles et murs : 189 478.00 DH
 - plomberie – sanitaire : 50 000.00 DH
 A ce jour, les travaux de gros œuvres ont été réalisés à hauteur de 55 % par le Lions Club Rabat Chellah.

● Les grandes lignes du projet : Le premier objectif que s'est assigné le Club Rabat Chellah vise les enfants de famille précaire de moins de 7 ans. Le deuxième objectif, le soutien des jeunes en situation difficile.

● Les activités prévues :

● Education des enfants moins de 7 ans et initiation préscolaire :
 - le dépistage visuel
 - la prévention bucco-dentaire
 - la vaccination
 - le suivi social et psychopédagogique
 - le planning familial suivant le programme annuel.

● Encadrement et formation des jeunes pour le renforcement de certaines activités parascolaire :
 - activités créatives : travaux manuels, affichages, ateliers d'expression artistique.....etc.
 - activités ludiques : jeux d'intérieur, de plein air, sports, grands jeux,...etc.
 - activités artistiques et culturelles : représentations théâtrales, musicales et cinématographiques en coopération avec les troupes d'amateurs des collectivités locales et les services culturels des

ambassades étrangères accréditées au Maroc.

- Activités de divertissement : kermesse, sorties, piques-niques ,....etc.
 - sensibilisation et éducation : environnement, des cours d'alphabétisation et de formation, initiation et activités informatiques, expositions,....etc.

● Contexte du projet :

Il y a une forte concentration des habitants dans ce quartier populaire.

Les habitants vivent dans des conditions socio-économiques difficiles dues notamment à un taux de fécondité de 3 pour cent. Les handicapés sont au nombre de 700, les chômeurs diplômés sont au nombre de 6652, les chômeurs non diplômés sont au nombre de 10 000.

Niveau universitaire 4068

Niveau d'enseignement secondaire 7812

Niveau enseignement primaire 3006

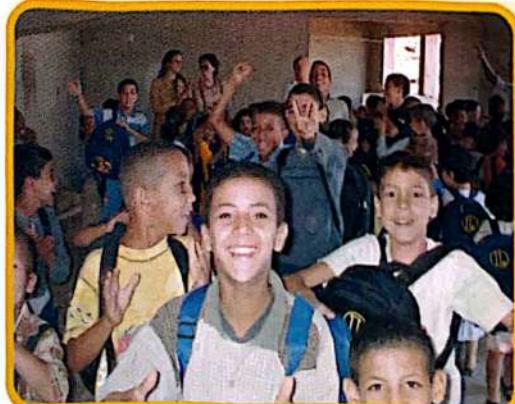
Analphabètes de tout âge 11 000.

● Les réalisateurs

Lions Club Rabat Chellah
Mouvement ettofola echabia

● Les partenaires :

Lions Clubs international
 Ministère de l'éducation nationale
 Ministère de la jeunesse et des sports
 Ministère de la culture et des communications
 Ministère chargé de la famille et de la situation de l'enfance
 Conseil municipal de Rabat Hassan
 Coopération technique Belge
 Agence de Développement Social
 Associations et bienfaiteurs
 La ligue pour la protection de l'enfance
 Sté HOLCIM





Règles de Conduite des Lions

MONTRER ma foi dans la valeur de ma vocation par une application industrieuse afin de mériter pour mes services une réputation de qualité.

CHERCHER le succès et demander rémunération et profit en juste prix pour mes efforts mais n'accepter ni profit ni succès au détriment du respect de soi en obtenant des avantages déloyaux ou à cause d'actes douteux de ma part.

ME RAPPELER qu'il n'est pas nécessaire pour réussir mon entreprise d'écraser les autres. Etre loyal envers mes clients et sincère envers moi-même.

QUAND UN DOUTE s'élève quant à la valeur morale de ma position ou de mon action envers mon prochain, prendre le doute contre moi-même.

CONSIDERER l'amitié comme une fin et non comme un moyen. Considérer que la vraie amitié ne dépend pas de services rendu mais qu'elle ne demande rien et accepte les services dans l'esprit où ils ont été rendus.

GARDER toujours présentes à l'esprit mes obligations en tant que citoyen d'une nation et membre d'une communauté et leur assurer ma loyauté indéfectible dans mes paroles, actes et actions. Leur consacrer spontanément de mon temps, de mon travail et de mes moyens.

AIDER mon prochain en donnant ma sympathie à ceux qui sont dans la douleur, mon aide aux faibles, mon soutien aux nécessiteux.

ETRE prudent dans mes critiques et généreux dans mes louanges; construire et non détruire.



Buts du Lions Clubs International

Créer et développer un esprit de compréhension entre les peuples du monde.

Promouvoir les principes de bon gouvernement et de civisme.

S'intéresser activement au bien-être civique, culturel, social et moral de la communauté.

Unir les clubs par les liens d'amitié, de bonne camaraderie et de compréhension mutuelle.

Fournir un lieu de rencontre permettant la discussion ouverte de tous les sujets d'intérêt public, sauf ceux de politique partisane et de religion sectaire qui ne feront pas l'objet de débâts de la part des membres des clubs.

Encourager à servir la communauté, sans récompense financière personnelle, des personnes animées de l'esprit de service, et encourager la compétence et la pratique des principes moraux élevés dans le commerce, l'industrie, les professions libérales, les travaux publics et les entreprises privées.



*Activités des Lions Clubs
du Maroc "en images"*



DISTRICT 416 MAROC
2000-2001

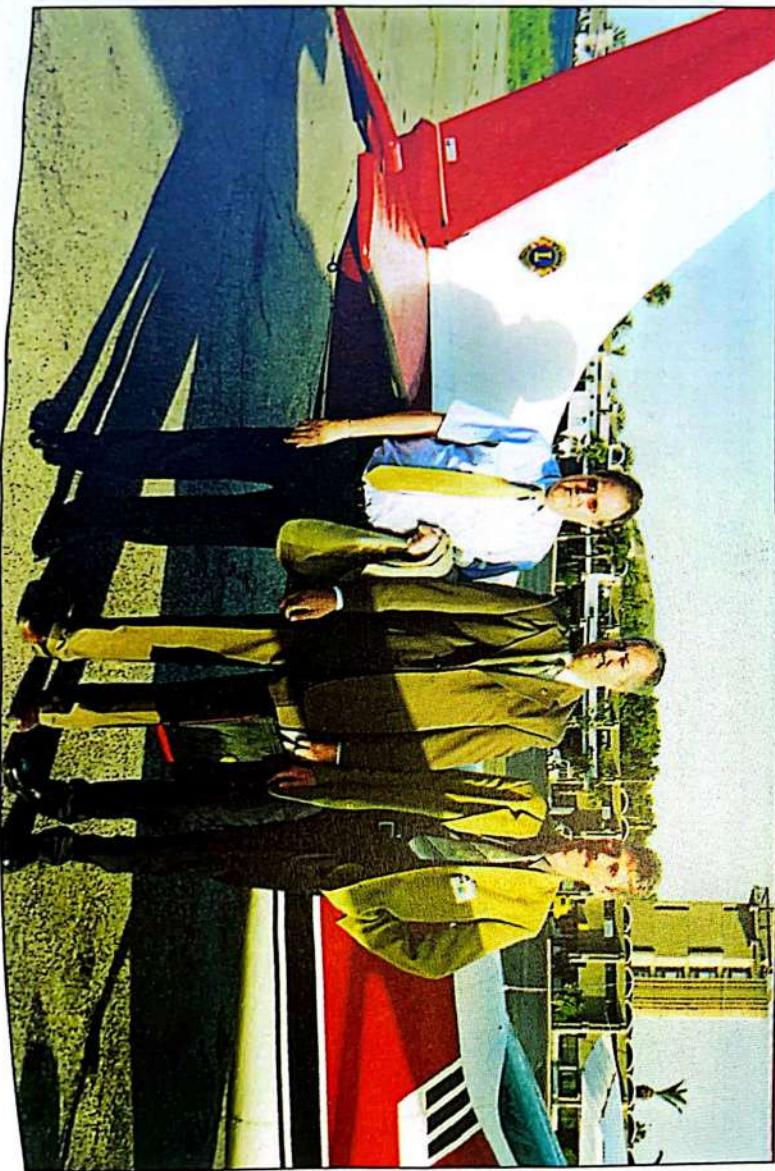
Résumé des activités du District (II)





descendre...on s'attendait au pire...»; la vérification des réservoirs une fois au sol, nous a amené à conclure que la manette commandant les réservoirs était inversée et qu'il y avait en réalité suffisamment d'essence pour continuer sur Agadir... Par sécurité Hamza devait attendre le lendemain l'approvisionnement en essence qui devait être acheminé de MARRAKECH...pour notre part nous avons rejoint Agadir par taxi où nos amis lions nous attendaient pour la réunion et le dîner...Le lendemain, route vers Tata (pour la remise de charte), en voitour avec le lion guide Claudine, du club Tillila...crevaison spectaculaire à 160 km de Tata...il fallait voir le Gouverneur à l'œuvre...L'inquiétude dans la bonne humeur s'installe pour le restant de la route complètement déserte, avec la crainte d'une crevaison...à Tata, pas de pneus, il a fallut dépanner par un vieux pneu de dimension approximative pour rejoindre le dîner des lions de Taroudant...Après le dîner retour, le soir même, sur Agadir...Le lendemain après un petit déjeuner de travail encore une fois avec le club de Tillila, vol sur Marrakech avec notre ami Hamza revenu d'Essaouira...Réunions...Gala et retour sur Tanger.

Ces quelques péripéties devaient être écrites, pour nous les faire partager, et pour qu'elles demeurent un bon souvenir.



Editorial

Projets structurants visant une meilleure articulation territoriale grâce à la route, au rail et la construction des ports et aéroports. Infrastructures d'appui telles l'électrification rurale et l'adduction d'eau potable comme facteurs d'intégration des actions de développement. Projets utiles pour un accès ainsi des populations aux services sociaux d'éducation et de santé. Amélioration de l'environnement économique par la mise en place de mesures attractives, de zones industrielles et de zones franches d'exportation...

Tel est le chantier mis en route par l'Agence dans les régions du Nord du Royaume en partenariat avec les ministères, les collectivités locales et les établissements publics.

Face à l'envergure de la mission et l'expression insistantes des besoins, l'Agence s'est dotée d'une stratégie qui prend non seulement en compte la formidable espérance suscitée par sa création, mais surtout les potentialités et les contraintes que son périmètre d'intervention recèle.

Choisissant d'être réactive et plaçant pour une culture de la participation, l'Agence a conduit auprès de ses partenaires et des bénéficiaires des actions de développement, une action de clarification de ses missions, destinée à lui éviter d'être perçue comme le réceptacle des doléances et des déficits accumulés.

Accroître l'investissement dans les filières performantes, promouvoir la production, l'emploi des jeunes, améliorer les revenus des populations et accompagner la jeune entreprise reclame des moyens qui, d'évidence, dépassent ceux déjà affectés à l'Agence.

Aussi, le partenariat avec les ministères, les entreprises publiques, les collectivités locales et la coopération avec l'Union Européenne et ses Etats membres s'est-il imposé comme un choix stratégique pour mener à bien l'œuvre de développement voulue par Sa Majesté le Roi.

Le processus de développement et de promotion des régions du Nord est bien engagé pour l'émergence d'un espace prospère car, d'évidence seule la prospérité se partage.

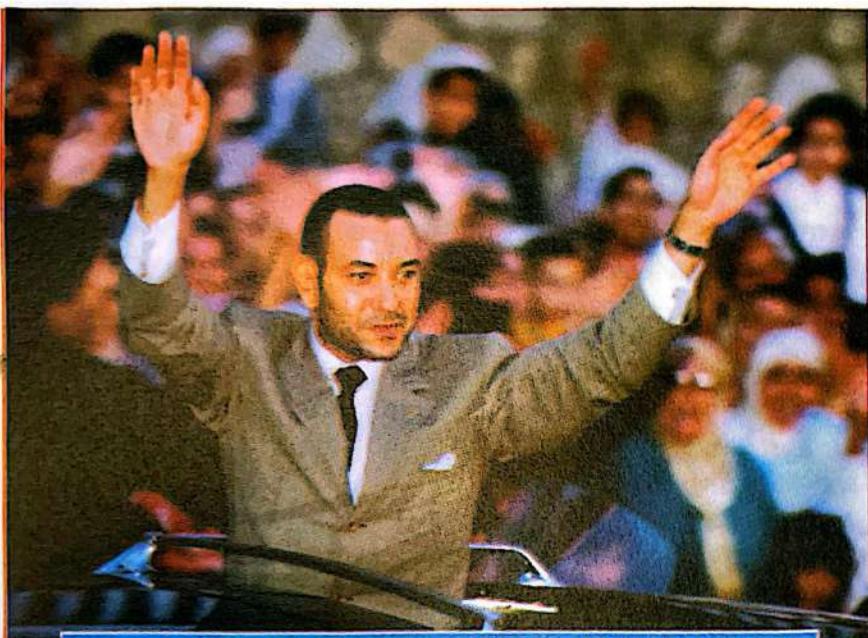


Hassan AMRANI,
Directeur Général,
Agence de
Développement
du Nord

Les Visites de S.M LE ROI MOHAMMED VI dans les Préfectures et Provinces du Nord du Royaume

Les Régions du Nord

Un véritable espace de prospérité



Au centre des Visites Royales dans les Préfectures et Provinces du Nord ,
l'accès des populations rurales aux soins, à l'électricité et à l'eau potable

L'Année 2000 aura été marquée par les visites effectuées par S.M Le Roi MOHAMMED VI dans les Régions du Nord du Royaume. De nombreux projets économiques, sociaux et culturels ont été inaugurés à cette occasion.

Lire en page 2

**Sous la présidence de
M. le Premier Ministre,
réunion du Conseil
d'Orientation de
l'Agence en présence
des ambassadeurs des
Etats membres de
l'Union Européenne**

— Lire en pages 7 et 8 —





Les principales œuvres des Lions clubs du Maroc

- 3 Centres pour Enfants Non-voyants à Meknès, Marrakech et Safi.
- 4 Centres pour Enfants Sourds à Rabat, Immouzer, Casablanca et Tétouan
- 5 Centres pour Enfants Diabétiques à Tanger, Agadir, Meknès et Casablanca
- 3 Centres pour Enfants Abandonnés à Agadir, El Jadida et Tétouan
- 3 Centres pour Enfants Orphelins à Meknès, Casablanca et Fès
- 1 Centre pour Enfants des Rues à Casablanca
- 1 Centre pour la Sauvegarde de l'Enfance à Oujda
- 1 Centre pour Enfants Nécessiteux à Rabat
- 1 Centre de Bienfaisance à Berkane
- 2 Centres pour Handicapés Moteurs à Mohammédia et Fès
- 1 Centre pour Handicapés Psychiques à Casablanca
- 2 Centres pour Personnes Agées à El Jadida et Tanger
- 2 Centres d'Hémodialyse à Meknès et Marrakech
- 2 Centres d'Ophtalmologie à El Jadida et Bouarfa
- 1 Centre pour les Familles de Cancéreux à Rabat
- 1 Garderie d'enfants à Tanger
- 1 Centre d'accueil pour la Femme à Tanger



Tanger 2000 (24 membres)

PRÉSIDENT :

Irma BERTRAND
Tél.: 061 17 08 79

ŒUVRE MAÎTRESSE :

*Garderie d'Enfants de Femmes célibataires ou
dans le besoin leur permettant de travailler
dans la journée (20 enfants à ce jour).*

ŒUVRES PONCTUELLES :

Plusieurs Œuvres Sociales variées.





Tanger Détroit (15 membres)

PRÉSIDENTE :

Nadia HADJ NACER

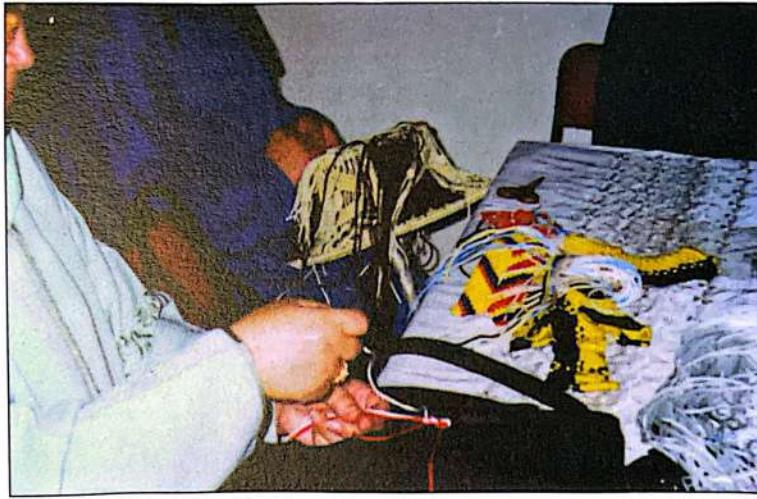
Tél.: 061 34 13 40

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Foyer de la Femme et de l'Enfant à Casabarata.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses : distribution de livres, de lunettes, de chaise roulantes, prise en charge scolaire d'orphelins...





Tanger Doyen (30 membres)

PRÉSIDENT :

M. Amal BENNANI

Tél.: 061 14 35 30

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Centre Mustapha Anegay pour les aveugles.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : denrées alimentaires, vêtements, couvertures, aides consistantes à la Garderie du club Tanger 2000.





Tanger Ibn Batouta (17 membres)

PRÉSIDENT :

Nourreddine BERRADA

Tél.: 061 34 07 07

ŒUVRE MAÎTRESSE :

En cours de création.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales





Tanger Montagne (27 membres)

PRÉSIDENT :

Abdelmalek BENNANI

Tél.: 061 20 16 96

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Centre Said Noussairi pour jeunes diabétiques.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : distribution denrées alimentaires, de vêtements, réfections d'écoles rurales.

Soutien aux activités du leo club.



Distribution gratuite d'insuline
Suivi médical continu
Sensibilisation des enfants et de leurs parents
Le foyer est aussi un lieu de détente et de loisirs. Il permet aux jeunes d'exercer des activités culturelles et sportives.



Ce foyer créé en 1990, représente un exemple réussi de collaboration fructueuse entre le Club Tanger Montagne et le Ministère de la Santé Publique. Il permet actuellement à 22 diabétiques insulino-dépendants, issus de milieux défavorisés, de faire face à cette maladie et va les accompagner durant toute leur vie.



Grace au soutien de l'Agence de Développement des Provinces du Nord et à tous ceux qui veulent se joindre à nous un projet d'agrandissement du foyer est en cours de réalisation. Nous espérons aussi faire face au nombre croissant de demandes, pour que plus aucun diabétique ne meure faute de soins ou par manque d'insuline.





Tétouan Médina (15 membres)

PRÉSIDENT :

Taha DERDABI

Tél.: 039 99 11 09

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Aides pour l'association Aouladouna pour la protection d'enfants à Tétouan et partenariat avec l'association Hanane pour les handicapés.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : Dons de plusieurs médicaments, réfrigérateurs, examens médicaux pour les handicapés, équipements pour salles de classe et lunettes pour enfants.





Larache Atlantique (20 membres)

PRÉSIDENT :

Rajae ABDELJALIL
Tél.: 039 91 25 55

ŒUVRE MAÎTRESSE :

En cours.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Récemment créé.





Jerada Hassi Blal (21 membres)

Président :

M. I. AARAB

Oeuvre Maîtresse :

Nouvellement créée

Oeuvre ponctuelles :

Diverses œuvres sociales

• ASSOCIATION

Naissance d'un nouveau Lions

Une cérémonie de remise de la charte portant création du Lions club Jerada-Hassi Blal a eu lieu, samedi, au complexe social de Jerada en présence des principaux responsables du Lions Club, dont le gouverneur du mouvement lionniste au Maroc.

A l'occasion de cette annonce, plusieurs activités ont été organisées, en collaboration avec les autorités locales et les principaux acteurs de la société civile à Jerada, consistant en la visite des institutions bénéficiaires du soutien du club, dont l'orphelinat Al Massira, la maison de bienfaisance Dar Attalib, ainsi qu'un hôpital en cours d'aménagement pour se spécialiser dans le soutien des silicoses (maladie professionnelle spécifique du milieu minier).

DISTRIBUTION

Une distribution de dons (couvertures, habits, médicaments) à ces institutions a eu également lieu, en présence notamment du gouverneur de la province de Jerada, M. El Hassan Benamar.

Evoquant les actions programmées par le lions club Jera-

da-Hassi Blal, M. Issiali Aarab, président du club a souligné que l'accent sera mis sur le soutien matériel de l'orphelinat pour pouvoir se maintenir, car une partie de son financement étant assurée par la mine qui va malheureusement se désengager.

Des efforts soutenus seront également déployés pour doter l'hôpital de Jerada d'équipements et de structures spécialisés en faveur des silicoses.

SOUTIEN

Le nouveau club, a-t-il poursuivi, ne ménagera aucun effort pour établir des partenariats avec d'autres institutions en vue d'attirer l'attention sur le cas de Jerada et de soutenir les programmes sociaux.

Le mouvement Lions Club, qui forme un réseau de solidarité et d'actions sociales, regroupe quelque 1,5 million d'adhérents à travers le monde. Ces derniers exercent au sein de 45.000 clubs dans 150 pays.

Le Maroc compte 42 Lions Clubs réunissant environ 1000 adhérents.

(MAP)

Fès Zalagh (13 membres)

PRÉSIDENT :

Younès FILALI BAHAJ
Tél.: 061 357 064

OEUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales.



Méknès Salam (30 membres)

PRÉSIDENT :

Souad SKALI

Tél.: 055 52 25 54

ŒUVRE MAÎTRESSE :

L'Orphelinat de Sidi Saïd et vieillards de l'asile de Sefita et l'asile de Moulay Driss Zerhoun.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales.





Méknès Doyen (23 membres)

PRÉSIDENT :

Hadj Taoufik BENNANI

Tél.: 061 25 64 43

ŒUVRE MAÎTRESSE :

L'Orphelinat de Sidi Saïd et vieillards de l'asile de Sefita et l'asile de Moulay Driss Zerhoun

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales





Oujda Renaissance (11 membres)

PRÉSIDENT :

Samia KAOUACHI

Tél.: 061 08 63 94

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Centre Ophtalmologique à Bouarfa et centre "Handicape Oujda sur pied" pour la fabrication de prothèses pour handicapés.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Signature de plusieurs conventions notamment avec le Ministère de la Santé, le Ministère chargé des Handicapés, l'Ambassade du Japon...

Opération dépistage et distribution de 20 000 paires de lunettes dans la province de Nador.

Plusieurs stages de formation d'orthoprothésiste.



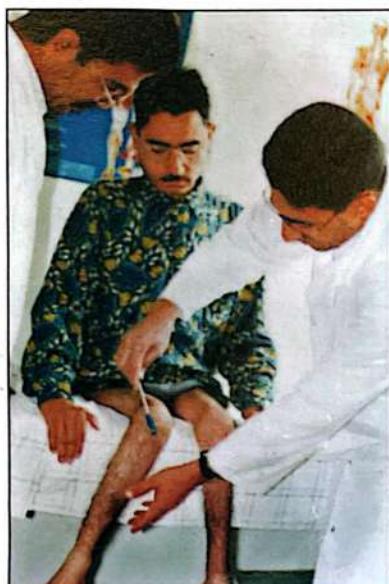
Opération dépistage et de distribution de 18 800 paires de lunettes à Nador



OUDA RENAISSANCE (SUITE)



Remise de deux chèques par
l'Ambassadeur du Japon pour le Projet
« Handicape Oujda sur pied »
le 22 Mars 2001



Projet :



Sidi Kacem les Oranges (18 membres)

PRÉSIDENT :

Hmida M'HAMDI

Tél.: 061 17 11 21

ŒUVRE MAÎTRESSE :

En cours de création : maison de jeunes filles issues du monde rurale.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Participation à l'opération cataracte, Don de lunettes, équipement de salles d'études, Dons d'Insuline de bêquilles.





Kénitra Maamoura (11 membres)

PRÉSIDENT :

Naima MAGHNOUJ

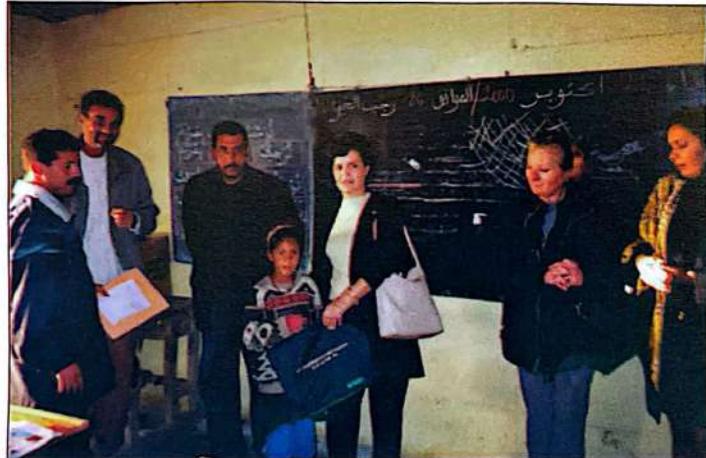
Tél.: 037 38 06 22

ŒUVRE MAÎTRESSE :

En cours de création les enfants diabétiques nécessiteux.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : Distribution de lunettes, d'importants lots de médicaments, fournitures scolaires.





Rabat Agdal Ryad (37 membres)

PRÉSIDENT :

Aicha DETSOULI

Tél.: 061 48 01 17

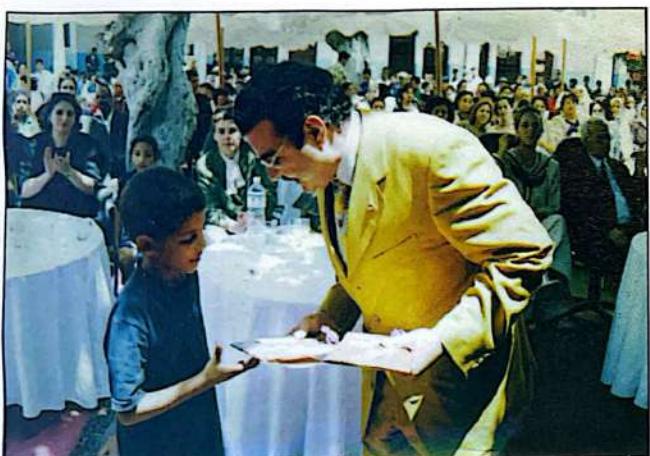
ŒUVRE MAÎTRESSE :

Aide scolaires en milieu rural et enfants scolaires nécessiteux.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : divers dons et fournitures scolaires, projets de lutte contre la mendicité, importants dons de couvertures et de vêtements, dons de lunettes, dons de chaussures pour les orphelins, une série de conférences, de défilés de modes.

Soutien permanent au Léo club.





RABAT AGDAL (SUITE)





Rabat Doyen (24 membres)

PRÉSIDENT :

Mounir EL HIMDY

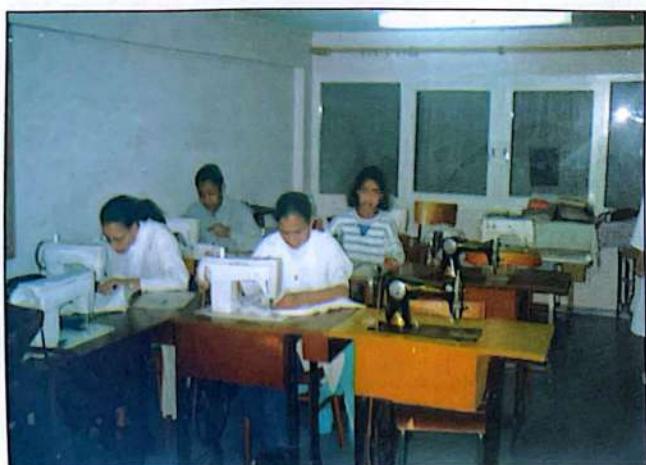
Tél.: 061 40 48 58

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Fondation Lalla Asmaa pour enfants sourds.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales.





Rabat Souissi (20 membres)

PRÉSIDENT :

Dr. Reda BRAHMI
Tél.: 061 19 92 75

ŒUVRE MAÎTRESSE :

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales : Dépistage collecte et distribution de lunettes pour enfants, dons en matériels en faveur de centres de soins et hôpitaux, aide à la maternité souissi et au service pédiatrique et en particulier kinésithérapie.





Casablanca Espoir (26 membres)

PRÉSIDENT :

Mounir EL HIMDY

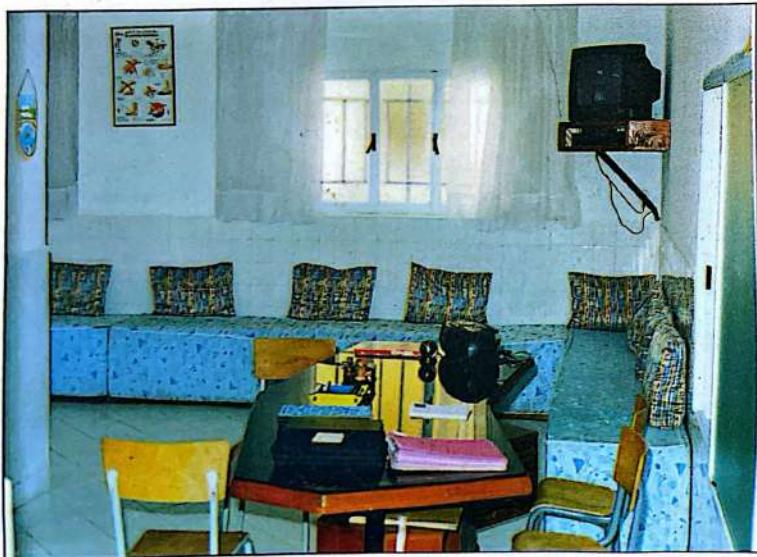
Tél.: 061 40 48 58

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Fondation Lalla Asmaa pour enfants sourds.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Diverses œuvres sociales.





Casablanca Oasis (19 membres)

PRÉSIDENT :

Mohamed ALAMI RAHMOUNI

Tél.: 061 17 75 52

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Projet de création d'un centre de formation des métiers de l'entretien à Sidi Maarouf

ŒUVRES PONCTUELLES :

Aides en produits alimentaires et vestimentaires à 300 familles nécessiteuses de Ouezzane.





Casablanca Yassamine (20 membres)

PRÉSIDENT :

Amina SRAIRI

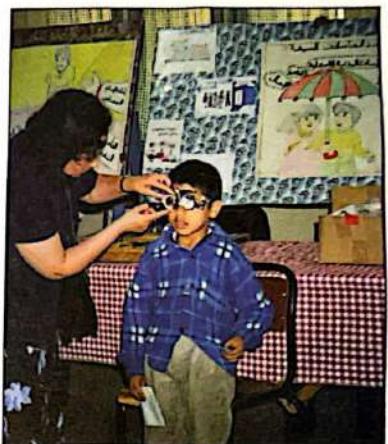
Tél.: 061 18 56 59

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Aménagement et équipement du centre d'accueil des personnes âgées.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Dons de denrées alimentaires, fournitures scolaires, jouets et vêtements, produits de désinfection.





Casablanca Anfa (20 membres)

PRÉSIDENT :

Said KHATTABI

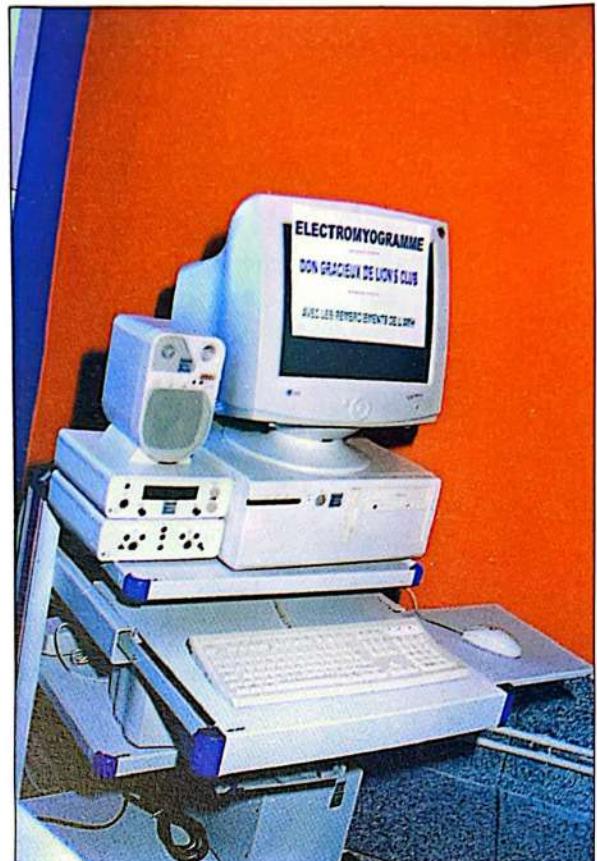
Tél.: 061 19 12 74

ŒUVRE MAÎTRESSE :

*Construction d'une classe pour les foyer féminin de
Derb Ghallef*

ŒUVRES PONCTUELLES :

Dépistage visuel en milieu scolaire et don de lunettes.





Mohammadia (26 membres)

PRÉSIDENT :

Driss MAJDOUBI

Tél.: 061 13 52 05

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Centre de rééducation des handicapés moteurs





El Jadida Breija (20 membres)

PRÉSIDENT :

Bouchra EL OURIAGHLI

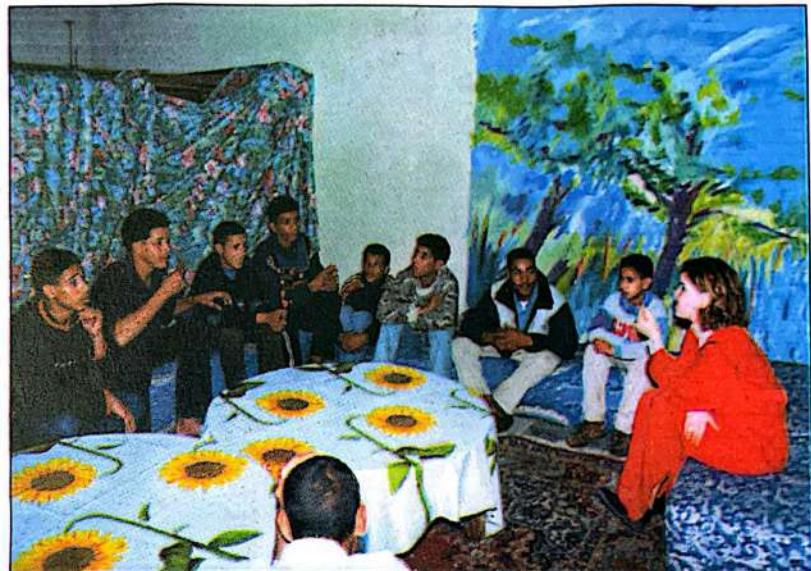
Tél.: 061 23 09 19

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Prise en charge d'enfants de la rue.

ŒUVRES PONCTUELLES :

Divers œuvres sociales : Distribution de éléments, denrées alimentaires, lunettes et circoncision d'enfants.





El Jadida Doyen (24 membres)

PRÉSIDENT :

Abdelkader MESTARI

Tél.: 061 15 17 50

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Réfection de l'école de Sebt Saïss

ŒUVRES PONCTUELLES :

Prise en charge d'enfants cancéreux, dons de fournitures scolaires, couvertures, denrées alimentaires, jumelage avec le club de Taranto Argonese (Italie).





El Jadida Mazagan (19 membres)

PRÉSIDENT :

Seddik KADIRI

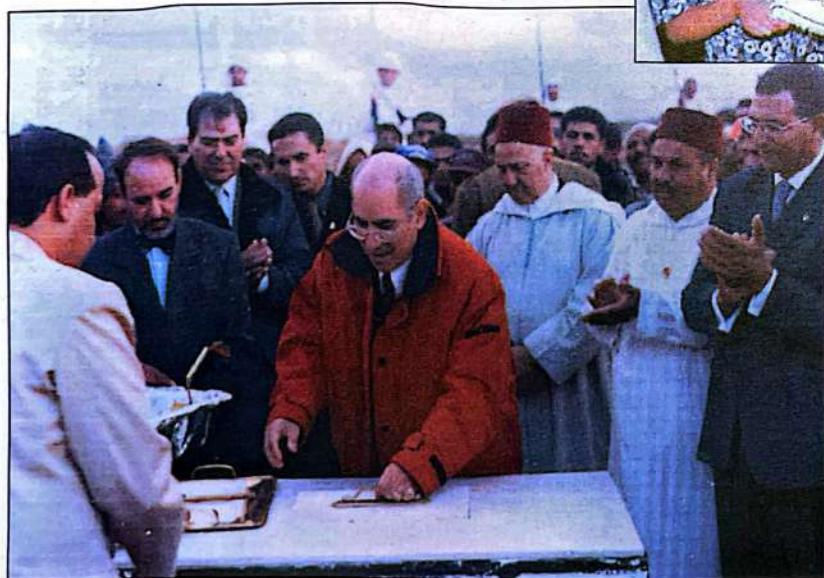
Tél.: 061 23 17 98

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Projet de construction de l'école El Bouachta en milieu rural

ŒUVRES PONCTUELLES :

Dons de cartables et fournitures scolaires aux élèves nécessiteux, distribution de consommables au centre de dépistage des diabétiques nécessiteux.





Safi Doyen (20 membres)

PRÉSIDENT :

Ahmed MOUSSAID
Tél.: 061 18 69 40

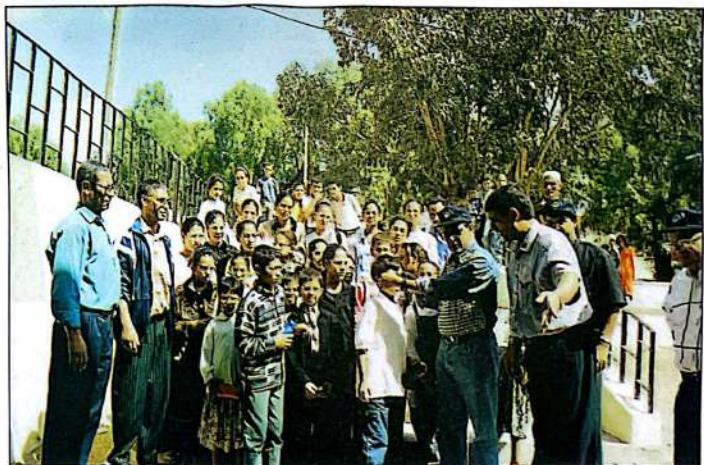
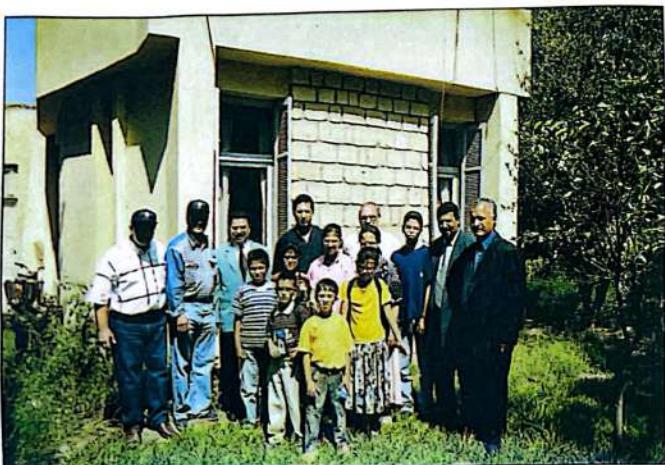
ŒUVRE MAÎTRESSE :

Opération propriété au bénéfice d'établissements scolaires.

ŒUVRES PONCTUELLES :

réalisation d'un espace vert.

Distribution de lunettes pour enfants scolaires de familles démunies en milieu rural de Chemmaia Youssoufia, Ben Ahmed, Gzoula etc...



الجمعية الدولية لإنجذب اللئونس
Association Internationale des Lions Clubs
Our Club International, 200 2nd Street / Oak Brook, Illinois 60521 - USA • 630 571-5464
DISTRICT 416 - MAROC
للمزيد - 416 D.P.M.
CLUB DE SAFI DOYEN
ACTIVITES DU LIONS CLUB SAFI DOYEN
EXERCICE 2000/2001

ACTIVITES SOCIALES

ŒUVRE MAÎTRESSE : OCAPAM ORGANISATION ALADOUTTE POUR LA PROTECTION DES AVEUGLES DU MAROC / ÉCOLE DES ENFANTS AVEUGLES

- * DONTATION ANNUELLE DE 30.000.00 DIRHAMS POUR SON BUDGET
- * REGULARISATION DE LA SITUATION DU PERSONNEL DE L'ÉCOLE SALAIRE - CNSS ETC.....
- * AMÉLIORATION DU MENU DES ENFANTS DE L'ÉCOLE
- * PRISE EN CHARGE MÉDICALE DES ENFANTS :
 - VISITE MÉDICALE SYSTEMATIQUE ANNUELLE
 - TRAITEMENT DE L'OXYUROSE POUR TOUS LES ENFANTS
 - OPÉRATION CHIRURGICALE POUR MALFORMATION
- * AMÉLIORATION ET RÉPARATION DU MATERIEL DE TRAVAIL
 - TABLETTES D'ÉCRITURE EN BRAILLE
- * ACHAT D'UN TROUSSEAU DE VÊTEMENTS À L'OCASION DE L'AID
- * PROJET D'AMÉNAGEMENT D'UN ESPACE VERT DEVANT L'ÉCOLE

AUTRES ACTIVITES SOCIALES

- * DISTRIBUTION DE LUNETTES POUR ENFANTS SCOLARISÉS EN MILIEU RURAL
 - 170 PAIRES DE LUNETTES FURENT DISTRIBUÉES DANS PLUSIEURS COMMUNES DE LA PROVINCE : A SAVOIR : CHEMMAIA, YOUSSEFFIA, BEN AHMED, JEMAA SHIM, SEIT GZOULA, ETC.
- * PROJET D'UNITÉ MOBILE : RESTE A TROUVER LES FONDS POUR LE FINANCER
- * AIDE FINANCIÈRE POUR UNE FEMME NÉCESSITANT UNE OPÉRATION A COEUR OUVERT : 2000.00 DH
- * LEVÉE D'ESCRU POUR UNE FEMME INDIGENTE POUR NON PAIEMENT DE LOYER : 1850.00 DH
- * RÉCEPTION AVEC LES ROTARIENS POUR RENDRE HOMMAGE AU PREMIER KHALIFA DU GOUVERNEMENT QUI A QUITTÉ LA VILLE DE SAFI

ACTIVITES CULTURELLES

- * PARRAINAGE D'UNE JOURNÉE CULTURELLE AFRICAINE AVEC L'ÉCOLE SUPÉRIEURE DE TECHNOLOGIE : 15000.00 DH
- * PARTICIPATION A UNE SOIRÉE DE MUSIQUE CLASSIQUE : UNE PART DE LA RECETTE DES BILLETS EST REVENUE À L'OCAPAM

President : Mr. Ahmed MOUSSAID - Tel. BAD (044) 62.98.31 / GSM (061) 18.89.40
Secrétaire : Mr. Marc GRISONI - Tel. GSM (061) 16.38.74
Trésorier : Mr. Youcef HAJ KHALIFA - Tel. B (044) 62.74.74 / GSM (061) 34.84.11



Safi Azur (15 membres)

PRÉSIDENT :

Khadija BOUAB

Tél.: 044 62 47 57

ŒUVRE MAÎTRESSE :

ŒUVRES PONCTUELLES :

*Opération Ramadan en faveur des femmes en situation difficile,
Distribution de vêtement pour les écoliers en milieu rural.*





Agadir Tilila (29 membres)

PRÉSIDENT :

Luce VANDEGHEN - Tél.: 048 84 88 14

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Crèche des enfants abandonnés à l'Hôpital Hassan II et prise en charge des salaires des monitrices*

ŒUVRES PONCTUELLES : *Don de jeux éducatifs aux handicapés physiques de Khémiset, campagne de vaccination, travail d'extension de la crèche et jumelage avec le club français du Havre.*



Agadir Doyen (9 membres)

PRÉSIDENT :

Reda BOUMEDIENE - Tél.: 061 19 14 47

ŒUVRE PONCTUELLES : *Don de lunettes au profit des écoliers nécessiteux*



Marrakech Doyen (31 membres)

PRÉSIDENT :

Mohamed TEBA
Tél.: 044 44 86 01

ŒUVRE MAÎTRESSE :

Centre D4H2MODIALYSE

ŒUVRES PONCTUELLES :

Don de cartables, attribution de bourse d'étudiant, don de vêtements et ouvertures, circoncision, partenariat avec la santé publique au profit des handicapés moteurs.





Marrakech Atlas (20 membres)

PRÉSIDENT :

Madani BENHAYOUN

Tél.: 061 24 14 95





Tanger 3ème Millénaire (membres)

PRÉSIDENT :

Khalid KRAIMI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Nouvellement créé*



Guercif (23 membres)

PRÉSIDENT :

Mohamed BARNICHI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Tata (20 membres)

PRÉSIDENT :

Nouhy EL KHALIL

Tél.: 048 80 25 14

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*



Ouezzane (20 membres)

PRÉSIDENT : Dr Rachid ELYSFI

Centre de loisirs pour les enfants :

Il s'agit d'un centre où seront proposées plusieurs sortes d'activités destinées aux enfants car l'avenir de Ouezzane ce sont les enfants de Ouezzane. Ce sera en quelque sorte une prophylaxie mentale, le centre permettra une santé mentale et physique convenable.

1-Activités sportives :

- * gymnastique
- * sports collectifs (volley, hand, basket, foot...)
- * danse, aérobic...

2-Activités d'entraide :

- * Accompagnement scolaire consistant à donner un lieu « tranquille » aux enfants, dans lequel ils pourront faire leurs devoirs et apprendre leurs leçons.
- * Possibilité de suivi scolaire de ces enfants par des étudiants ou autres bénévoles (ex. lundi, merc. les primaire et mardi et jeudi les collègue)
- * Petite bibliothèque
- * Initiation à l'informatique avec 2 ou 3 postes d'ordinateurs

3-Activités artistiques :

- * Initiation au théâtre
 - * Initiation à la musique
 - * Chant...
- Possibilité d'une représentation en fin d'année par les enfants (un petit spectacle où les parents seraient invités)
- * Sculpture à la terre glaise ou à la pâte à modeler...
 - * Peinture, dessin
 - * Cinéma : diffusion le samedi d'un film classique ou Walt Disney (au début une tv et magnétoscope seront suffisants)

4-Jeux :

- * classiques : balançoire, glissade, tourniquet...
- * jeux vidéos
- * jeux de groupes : cache-cache, rondes enfantines...

5-Divers :

- * Initiation au jardinage
- * Initiation à la cuisine
- * Initiation à la couture
- * Pique-nique, randonnées, excursions...

6-Prévention et initiation aux premiers secours :

- * Comment faire les premiers soins lors de petites brûlures, petites plaies, hypoglycémie...
- * Conseils pour éviter les accidents domestiques
- * Initiation au code de la route : ex. regarder avant de traverser une route...
- * Initiation à la connaissance de l'environnement et sa sauvegarde
- * Une visite médicale, dentaire annuelle par ex.

Ce projet nécessite un local où 4 salles seraient suffisantes car les activités peuvent être faites par alternance (ex. la salle de musique le lundi sera celle de théâtre le mardi...), une bibliothèque, un bureau pour tout ce qui est administratif..., quelques postes d'ordinateurs, quelques agrès pour la gym (ex. tapis, trampoline...). Il faudrait que ce local ait une cour où on installera les balançoires, tourniquets, glissades..., un petit jardins...

Ce centre a une visée éducative avec prévention de l'échec scolaire, de par les activités sportives ou artistiques peut-être une prévention de la délinquance, prévention des accidents de la route et accidents domestiques par les cours d'initiation aux premiers secours, visée sanitaire par les visites médicales, visée culturelle de par le contact avec le théâtre, la bibliothèque...



CLUBS EN ATTENTE DE LA CHARTE DE OAK BROOK

Meknès Center (20 membres)

PRÉSIDENT :

Boutaina LOUDYI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Moulouya Guercif (20 membres)

PRÉSIDENT :

Abderhman EL BERNICHI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Nador (20 membres)

PRÉSIDENT :

Dr MOUKADEM

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Oujda Le Défi (20 membres)

PRÉSIDENT :

Ahmed NIA

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Fes Moulay Driss (20 membres)

PRÉSIDENT :

Nour-Eddine IDRISI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*

Taza (20 membres)

PRÉSIDENT :

Rachid OULEHRI

ŒUVRE MAÎTRESSE : *Récemment créé*





VISITE DU PI AU MAROC

Bienvenue au Président International
au Maroc



Bienvenue à Denise

Mercredi 07 mai 2003, le Président International Kay K. Fukushima et son épouse Denise effectuent une brève visite dans notre pays. A la veille de notre Convention Nationale qui célèbre le 50ème anniversaire du 1er club marocain , c'est de la part du Président International des Lions Clubs, un signe important de reconnaissance et de bienveillance qui nous honore et nous oblige.

Les grandes lignes du programme de la visite sont les suivantes :

Mercredi 07 mai 2003

- 11h15 Arrivée du couple présidentiel à l'aéroport Mohamed V
13h00 Déjeuner à Rabat au Royal Golf "Dar Essalam"

Audience accordée par Sa Majesté Mohammed VI au Président International

- Visite à la Fondation « Lalla Asmae » pour enfants sourds
Visite au Mausolée Mohamed V
17h00 Retour à Casablanca et visite à la Grande Mosquée Hassan II
20h15 Dîner Traditionnel au domicile de Monsieur Abdelkader Masnaoui

Jeudi 08 mai 2003

- 05h30 Départ pour l'aéroport de Casablanca

Dans son courrier d'annonce de cette visite, le Directeur International de notre aire géographique, le Dr S.P. Amin, nous rappelle que lorsqu'un pays reçoit le Président International, il est d'usage de lui offrir un présent et le Directeur International nous recommande que ce cadeau soit tout simplement, l'annonce de la création d'au moins deux nouveaux clubs, en réponse à l'appel du Président International, «Un Monde, Un Cœur» qui encourage l'extension du mouvement Lions.

Nous avons relevé le défi lancé par notre Directeur International et nous recevons notre Président International et son épouse avec tous les honneurs qui leur sont dus, dans la plus grande tradition d'hospitalité marocaine. Nous leur réservons le meilleur accueil et nous offrons au Président International, en plus de cadeaux souvenirs du Maroc, l'annonce de la création de quatre nouveaux clubs ... Si nous avons pu le faire, c'est grâce à une volonté réelle et la mobilisation de tous. Bravo!





LA GRENOUILLE

La grenouille est utilisée en diverses acceptations symboliques dont la principale est en rapport avec son élément naturel : l'eau.

Dans la Chine ancienne les grenouilles sont utilisées, ou imitées, pour obtenir la pluie. Des grenouilles étaient figurées sur les tambours de bronze, parfois qu'ils rappellent le tonnerre et appellent la pluie. La grenouille - elle se distingue parfois assez mal du crapaud - est un animal lunaire, qui correspond à l'eau, à l'élément yin. Aux équinoxes, la caille, oiseau du feu (yang) est censée se transformer en grenouille, animal aquatique (yin), puis redevenir caille, selon le rythme fondamental de la nature. Mais - et les différents points de vue ne sont pas sans rapport - la Grande Grenouille (mahamandukha) est aussi en Inde le support de l'univers et le symbole de la matière obscure, indifférence. C'est pourquoi le nom de grenouille est parfois donné au mandala à 64 cases, mandala dont on dit qu'il est le corps d'un asura vaincu.

En Occident même, la grenouille a été considérée comme un symbole de résurrection, en raison de ses métamorphoses. Pour les montagnards du Sud-Vietnam, elle est, au même titre que l'araignée, une forme de l'âme en voyage, tandis que dort le corps. La maltraiter, c'est risquer d'attirer à la vie du sujet.

Elle l'Eddicois fait des grenouilles les symboles des pensées fragmentaires et dispersées qui tiraillement les méditants encore attachés aux soucis matériels du monde. Ce point de vue trouve un écho dans celui des Vietnamiens qui retiennent surtout l'insassable et stupide coassement de l'animal : ils en ont fait, en de multiples images, le symbole de l'enseignement annonçant le routinier (BURE, DAMS, DURV, PHIL, PORA).

Dans la poésie védique, les grenouilles sont présentées comme l'incarnation de la terre fécondée par les premières pluies de printemps ; leur chœur s'élève alors pour remercier le ciel des promesses de fruits et de richesses qu'il a faites à la terre. On parle de leur ivresse, on les qualifie de brahmares du soma, d'officiantes qui suent à chauffer la cuve. Elles sont les chantres, les prêtresses de la terre-mère, et l'hymne aux grenouilles du Rig-Veda se termine ainsi :

*Plaize aux grenouilles, lors du multiple pressurage
nous gratifians de vaches par centaines,
de prolonger le temps de notre vie !*

La terre est muette et aride pendant les mois d'hiver et de sécheresse ; le chant soudain des grenouilles, c'est la manifestation du renouveau accompli, le signal du réveil annuel de la nature.

La grenouille a l'habitude d'aspirer. Au Japon, on croit ainsi que la grenouille attire le bonheur. On dit aussi que la grenouille retourne toujours à son point de départ, même si on l'éloigne. Le mot Japonais kaeru signifie aussi retourner. Elle est devenue une sorte de protecteur des voyageurs. Certaines personnes portent en guise d'amulette l'image d'une grenouille appelée la grenouille remplaçante, c'est-à-dire que cette grenouille se substitue à l'homme qui est son propriétaire, si il survient un sinistre quelconque. La poésie suivante, la plus connue peut-être au Japon, résume ce symbolisme :

*Le viel étang !
Une grenouille y plonge :
Ah ! Quel clapotis ! ...
(Bashō, 1644-1694).*

Dans l'ogdoade, le groupe des huit égyptiens, qui comprend les quatres couples de forces élémentaires précédant la création organisée du monde, figurent des grenouilles avec des serpents : forces obscures d'un monde encore inorganique... créatures spontanées des eaux primordiales (POSAD, 196).

Dictionnaire des Symboles
Jean Chevalier & Alain Gheerbrant

EDITORIAL

Pour un environnement sain, thème de l'année

Suite à la 6ème Conférence des Lions de la Méditerranée, tenue à Tanger en mars 2002 et aux recommandations de la 7ème Convention Nationale du District 416 – Maroc, tenue à Marrakech en mai de la même année, j'avais choisi pour l'exercice 2002 – 2003, un thème fédérateur, celui de la protection de l'environnement, avec un slogan, « Pour un environnement sain » et un emblème, une grenouille.

Pourquoi une grenouille ?

Au cours des 50 dernières années, beaucoup d'espèces d'amphibiens (grenouilles, crapauds, salamandres, etc.) dans le monde entier ont diminué nettement en nombre ; quelques espèces sont définitivement éteintes. Dans beaucoup de cas, ces déclins sont dus aux actions défavorables de l'homme (déboisement, assèchement des mares, pollution, etc.). De tels changements, progressifs mais fondamentaux, ont des répercussions incontestables sur l'écosystème, et les amphibiens, par leur disparition, semblent en ressentir, les premiers, les effets néfastes. En fait, les amphibiens diminuent, autant que la plupart, sinon que tous les autres groupes d'êtres vivants et ceci doit nous préoccuper au plus haut point, mais la disparition des amphibiens serait un élément particulièrement significatif de cette perte de la biodiversité,... leur présence témoignerait par contre, d'un environnement sain.

Et puis pour l'anecdote, je suis collectionneur de grenouilles bibelots depuis plus de 15 ans et j'en possède quelques 800 spécimens, que je vais mettre à la disposition des Lions Clubs du Maroc pour la création d'un musée de la grenouille à Casablanca.

Quant au thème de l'environnement, plus personne ne conteste aujourd'hui que la conciliation du développement des sociétés humaines avec la préservation des grands équilibres écologiques de la planète est l'un des enjeux majeurs des décennies à venir. La perte de la biodiversité est un processus produit par les activités humaines, car nous modifions notre environnement pour nos propres besoins et il est clair que la destruction de l'habitat de certaines espèces animales mène directement à leur disparition. Cependant, nous commençons à observer des impacts encore plus subtils que les activités humaines peuvent avoir sur l'écosystème : nous avons épuisé les niveaux atmosphériques de l'ozone, nous atteignons des niveaux de pollution qui menacent l'équilibre dont nous dépendons, nous modifions des configurations climatiques, nous éradiquons certaines maladies de la faune et de la flore, etc., etc.

Bien plus qu'une simple mode, l'éducation à l'environnement et au développement durable devient une nécessité car l'accumulation des déchets, la gestion de l'eau, la circulation en ville, la dégradation du cadre de vie ou des espaces naturels... sont autant d'exemples qui illustrent l'acuité des questions d'environnement, au quotidien. C'est là un véritable défi, qui implique de nouvelles formes de responsabilités et d'actions, aussi bien individuelles que collectives.

Je proposais ainsi aux Lions Clubs du Maroc d'œuvrer pour soutenir et animer des actions en faveur de l'environnement : plantation d'arbres, sensibilisation, éducation, information, etc., dans les écoles primaires mais aussi auprès des collectivités locales. Et avec l'aide des autorités et la participation active des citoyens, participer à ces actions, qu'elles soient organisées par les clubs eux-mêmes ou qu'elles émanent d'autres associations.

Mohamed Essaïd BENKIRAN Gouverneur du District

Mohamed Essaïd Benkirian a été élu à la fonction de Gouverneur du district lors de la 2ème réunion du district tenue à Ifrane en Octobre 2001.

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkirian est Architecte – Urbaniste et travaille dans le secteur privé.

Membre du Lions Club Tanger Montagne depuis 1988, puis fondateur du Lions Club Casablanca Espoir en 1993, le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkirian a occupé plusieurs postes officiels dont notamment Président de club, Président de zone, Président de Région et Vice Gouverneur de district. Il a également rempli plusieurs fonctions au sein des Commissions du district dont Secrétaire Général de la 33ème Convention du district (Tanger), Secrétaire de Région, Président de la Commission Relations Publiques du district, Directeur de la 35ème Convention du district (Tanger), Trésorier de la Région, Formateur des Directeurs d'Effectif, Président de la Commission Effectif et Annuaire du district, Directeur de la 38ème Convention du district (El Jadida), Coordinateur de la visite au Maroc du Président International Pino Grimaldi, Président de la Commission Livre Blanc du district, Animateur de l'Atelier de Formation des Directeurs d'Effectif, Président de la Commission Extension et Effectifs du district, Secrétaire Général de la Fondation des Lions Clubs du Maroc, Reconstructeur du Lions Club de Mohammédia, Chef du Protocole de la 6ème Conférence des Lions de la Méditerranée (Tanger).

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkirian a reçu plusieurs distinctions pour les services qu'il a rendus à l'Association, dont celles de Président de club 100%, 9 Médailles de Service du Gouverneur du district, 3 Récompenses d'Extension, 4 Récompenses d'Effectif, 3 Distinctions de Jumelage, Médaille de Mérite du Président International, Récompense de Lion Guide, Récompense Internationale pour l'Effectif et l'Extension, Certificat International de Dirigeant Visionnaire (Formateur). Il est Compagnon de Melvin Jones.

Le Gouverneur Mohamed Essaïd Benkirian est marié à Fouzia Lemhandez-Imani et a quatre enfants.

